

## АКЦИОНЕРНОЕ ОБЩЕСТВО «ҚАЗТЕМІРТРАНС»

### ПРИМЕЧАНИЯ К КОНСОЛИДИРОВАННОЙ ФИНАНСОВОЙ ОТЧЕТНОСТИ ЗА ГОД, ЗАКОНЧИВШИЙСЯ 31 ДЕКАБРЯ 2015 Г. (ПРОДОЛЖЕНИЕ) (в тыс. тенге)

Операции с коммерческими организациями, контролируемые государством, за годы, закончившиеся 31 декабря, представлены следующим образом:

|  | Характер сделки                                    | 2015 г.          | 2014 г.           |
|--|--|------------------|-------------------|
| АО «Кедентранссервис»                    | Аренда вагонов,<br>Оперирование вагонов            | 5,218,287        | 6,471,555         |
| АО «ҚазМұнайГаз Өнімдері»                | ГСМ  | 2,969,290        | 48,352            |
| АО «НК «ҚазМұнайГаз»                     | Оперирование вагонов,<br>Оперирование вагонов,     | 629,268          | 3,177,843         |
| ТОО «Богатырь Комир»                     | штрафы полученные                                  | 119,517          | 3,462,446         |
| АО «НК «Қазақстан Инжиниринг»            | Отгрузка запасных частей                           | 58,655           | 940,872           |
| АО «Қазцинк»                             | Подача уборка вагонов                              | 49,076           | 200               |
| ТОО «Самрук-Қазына Контракт»             | За карту мониторинга, за<br>покупку товаров        | 20,352           | 33,245            |
| ТОО «Кедентранссервис»                   | Оперирование вагонов<br>(штрафы)                   | 17,768           | -                 |
| АО «НК «Қазақстан Инжиниринг»            | Оперирование вагонов                               | 13,417           | 4,808             |
| АО «Эйр Астана»                          | Оперирование вагонов                               | 10,428           | -                 |
| АО «Қазпочта»                            | Подписка на периодические<br>издания, услуги почты | 8,954            | 10,259            |
| АО «ҚазТрансГаз»                         | ГСМ  | 4,239            | 4,475             |
| АО «ҚазТрансОйл»                         | Оперирование вагонов                               | 3,222            | -                 |
| ТОО «Богатырь комир»                     | Оперирование вагонов                               | 2,140            | -                 |
| АО «ҚазМұнайГаз Разведка добыча»         | Медицинское страхование,<br>банковские услуги      | 1,193            | -                 |
| АО «НАК «Казатомпром»                    | Аренда вагонов                                     | 994              | -                 |
| АО «Самұрық-Энерго»                      | Оперирование вагонов                               | 374              | -                 |
| АО «Международный аэропорт<br>«Актобе»   | Оперирование вагонов                               | 150              | -                 |
| АО «Қазақтелеком»                        | Услуги связи                                       | 38               | 182               |
| АО «Международный аэропорт<br>«Атырау»   | Оперирование вагонов                               | 8                | -                 |
| АО «Международный аэропорт<br>«Павлодар» | Оперирование вагонов                               | 7                | -                 |
| АО «НК «ҚазМұнайГаз»                     | Приобретение ГСМ                                   | -                | 13,140            |
| АО «Қазцинк»                             | Резерв   | -                | 624               |
|  |  | <u>9,127,377</u> | <u>14,168,001</u> |

#### Компенсация ключевому управленческому персоналу Группы

По состоянию на 31 декабря 2015 и 2014 гг. ключевой управленческий персонал состоял из 7 человек и 11 человек, соответственно. Вознаграждение ключевому управленческому персоналу за годы, закончившиеся 31 декабря, представлено следующим образом:

|                       | 2015 г.       | 2014 г.        |
|-----------------------|---------------|----------------|
| Заработная плата      | 76,450        | 125,561        |
| Пенсионные отчисления | 6,893         | 11,070         |
| Подоходный налог      | 6,848         | 10,694         |
| Социальный налог      | 5,886         | 11,850         |
| Социальные отчисления | 940           | 1,505          |
|                       | <u>97,017</u> | <u>160,680</u> |

### 34. СОБЫТИЯ ПОСЛЕ ОТЧЕТНОЙ ДАТЫ

В январе 2016 г. Группа реализовала третьей стороне долю в административном здании «Изумрудный квартал» на общую сумму 5,602,457 тыс. тенге с учетом НДС.

## АКЦИОНЕРНОЕ ОБЩЕСТВО «ҚАЗТЕМІРТРАНС»

ПРИМЕЧАНИЯ К КОНСОЛИДИРОВАННОЙ ФИНАНСОВОЙ ОТЧЕТНОСТИ  
ЗА ГОД, ЗАКОНЧИВШИЙСЯ 31 ДЕКАБРЯ 2015 Г. (ПРОДОЛЖЕНИЕ)  
(в тыс. тенге)

### Авансы, полученные от связанных сторон

|   | Характер сделки                      | 31 декабря<br>2015 г. | 31 декабря<br>2014 г. |
|---|--------------------------------------|-----------------------|-----------------------|
| АО «Кедентранссервис»                       | Аренда вагонов                       | 531,310               | 832,397               |
| АО «ҚазМұнайГаз Переработка и<br>Маркетинг» | Оперирование вагонов                 | 71,874                | 673                   |
| АО «ҚазМұнайГаз Өнімдері»                   | Транспортно-экспедиционные<br>услуги | 27,070                | 84,473                |
| АО «ҚазТранссервис»                         | Оперирование вагонов                 | 1,846                 | -                     |
| АО «НК «Қазақстан Инжиниринг»               | Оперирование вагонов                 | 1,229                 | -                     |
| АО «КТZh EXPRESS»                           | Оперирование вагонов                 | 266                   | -                     |
| АО «Қазцинк»                                | Оперирование вагонов                 | 19                    | -                     |
| АО «НАК «Қазатомпром»                       | Оперирование вагонов                 | 19                    | 10                    |
| АО «Интергаз Центральная Азия»              | Транспортно-экспедиционные<br>услуги | -                     | 3,546                 |
|   |                                      | <b>633,633</b>        | <b>921,099</b>        |

### Займы, полученные от связанных сторон и проценты к уплате (Примечание 17)

|                         |                            | 31 декабря<br>2015 г. | 31 декабря<br>2014 г. |
|-------------------------|----------------------------|-----------------------|-----------------------|
| АО «НК «КТЖ»            | Основной долг              | 437,210,067           | 234,499,138           |
| АО «НК «КТЖ»            | Задолженность по процентам | 3,826,918             | 499,220               |
| АО «ФНБ «Самрук-Қазына» | Основной долг              | 60,000,000            | 60,000,000            |
| АО «ФНБ «Самрук-Қазына» | Задолженность по процентам | 192,000               | 192,000               |
|                         |                            | <b>501,228,985</b>    | <b>295,190,358</b>    |

Непогашенные остатки на конец года являются необеспеченными, беспроцентными и расчеты осуществляются деньгами. За годы, закончившиеся 31 декабря 2015 и 2014 гг., Группа не сформировала какие-либо резервы по сомнительной задолженности, относящейся к суммам задолженности связанных сторон. Такая оценка проводится в каждом финансовом году посредством анализа финансового положения связанной стороны и рынка, на котором связанная сторона осуществляет свою деятельность.

## АКЦИОНЕРНОЕ ОБЩЕСТВО «ҚАЗТЕМІРТРАНС»

ПРИМЕЧАНИЯ К КОНСОЛИДИРОВАННОЙ ФИНАНСОВОЙ ОТЧЕТНОСТИ  
ЗА ГОД, ЗАКОНЧИВШИЙСЯ 31 ДЕКАБРЯ 2015 Г. (ПРОДОЛЖЕНИЕ)  
(в тыс. тенге)

### Прочая дебиторская задолженность по претензиям связанных сторон (Примечание 12)

|                  | Характер сделки      | 31 декабря<br>2015 г. | 31 декабря<br>2014 г. |
|------------------|----------------------|-----------------------|-----------------------|
| АО «НК «ҚТЖ»     | Претензия по простую | 3,753,427             | -                     |
| АО «Астық Транс» | Претензия по простую | 167,416               | -                     |
|                  |                      | <u>3,920,843</u>      | <u>-</u>              |

### Авансы, выплаченные связанным сторонам (Примечание 12)

|                               | Характер сделки                   | 31 декабря<br>2015 г. | 31 декабря<br>2014 г. |
|-------------------------------|-----------------------------------|-----------------------|-----------------------|
| АО «Востокмашзавод»           | Ремонт                            | 105,000               | -                     |
| АО «НК «Қазақстан Инжиниринг» | Запасные части                    | 8,285                 | 16,443                |
| АО «Казпочта»                 | Услуги почты                      | 2,440                 | 2,986                 |
| ТОО «ҚазМұнайГаз Өнімдері»    | ГСМ                               | 1,864                 | -                     |
| АО «КазТрансГаз»              | Топливо                           | 639                   | 1,175                 |
| АО «НК «ҚТЖ»                  | Транспортно-экспедиционные услуги | -                     | 258,868               |
|                               |                                   | <u>118,228</u>        | <u>279,472</u>        |

### Торговая кредиторская задолженность связанным сторонам и задолженность по финансовой аренде (Примечание 19 и 20)

|   | Характер сделки                  | 31 декабря<br>2015 г. | 31 декабря<br>2014 г. |
|---|----------------------------------|-----------------------|-----------------------|
| Филиал АО «НК «ҚТЖ» ЦД                                | Сдача вагонов в аренду           | 342,676               | -                     |
| АО «НК «Қазақстан Инжиниринг»                         | Поставка ТМЦ                     | 324,050               | -                     |
| ТОО «Ремонтная корпорация «Камкор»                    | Ремонт вагонов, аренда помещения | -                     | 1,408,714             |
| Филиал АО «НК «ҚТЖ» ЦЖС                               | Задержка поездов                 | 134,176               | 592,004               |
| Филиал АО «НК «ҚТЖ» ЦРасчет                           | Оперирование вагонов             | 83,303                | 83,127                |
| АО «Военизированная железнодорожная охрана»           | Охранные услуги                  | 39,650                | 45,407                |
| АО «Транстелеком»                                     | Услуги связи                     | 26,995                | 30,955                |
| ТОО «Самрук Казына Контракт»                          | Доступ к электронной закупке     | 3,417                 | -                     |
| АО «Кедентрассервис»                                  | Аренда                           | 3,106                 | -                     |
| АО «Теміржолсу»                                       | Вода, стоки, аренда помещения    | 1,801                 | 6,490                 |
| АО «Пассажирские перевозки»                           | Прочие                           | 1,109                 | 588                   |
| ТОО «Казцинк»   | Услуги                           | 223                   | -                     |
| АО «Вокзал Сервис»                                    | Аренда                           | 158                   | 379                   |
| АО «Казпочта»   | Подписка, услуги почты           | 119                   | -                     |
| АО «Алматинский вагоноремонтный завод»                | Оперирование                     | 100                   | 100                   |
| АО «Қазақтелеком»                                     | Связь                            | 8                     | -                     |
| АО «БРК Лизинг»                                       | Финансовая аренда                | -                     | 299,595               |
| АО «Қазақстанская академия транспорта и коммуникаций» | Семинар                          | -                     | 29,054                |
| АО «Центр Транспортного Сервиса»                      | Аренда                           | -                     | 230                   |
|   |                                  | <u>960,891</u>        | <u>2,496,643</u>      |

## АКЦИОНЕРНОЕ ОБЩЕСТВО «ҚАЗТЕМІРТРАНС»

ПРИМЕЧАНИЯ К КОНСОЛИДИРОВАННОЙ ФИНАНСОВОЙ ОТЧЕТНОСТИ  
ЗА ГОД, ЗАКОНЧИВШИЙСЯ 31 ДЕКАБРЯ 2015 Г. (ПРОДОЛЖЕНИЕ)  
(в тыс. тенге)

### Приобретения у связанных сторон

|   | Характер сделки           | 2015 г.           | 2014 г.           |
|---|---------------------------|-------------------|-------------------|
| АО «НК «ҚТЖ»  | Железнодорожный тариф     | 13,753,805        | 30,489,292        |
| ТОО «Ремонтная корпорация «Қамқор»                    | Ремонт вагонов            | 1,830,875         | 8,438,984         |
| Филиал АО «НК «ҚТЖ» ЦАЗ                               | Обслуживание здания       | 238,230           | 222,634           |
| АО «Военизированная железнодорожная охрана»           | Охранные услуги           | 234,819           | 268,267           |
| АО «НК «ҚТЖ»  | Ремонт, аренда помещения, |                   |                   |
| ТОО «Ремонтная корпорация «Қамқор»                    | обслуживание ЦИС          | 217,360           | 1,053,819         |
| АО «Транстелеком»                                     | Прочие                    | 195,866           | 120,162           |
| АО «Теміржолсу»                                       | Услуги связи              | 71,384            | 93,038            |
| АО «Транстелеком»                                     | Вода, стоки               | 21,255            | 44,704            |
| АО «Казахстанская академия Транспорта и Коммуникаций» | Аренда                    | 17,832            | 120,762           |
| ТОО «Научно-исследовательский институт технологий»    | Аренда                    | 16,801            | 25,942            |
| АО «Пассажирские перевозки»                           | Прочие                    | 16,741            | -                 |
| АО «Теміржолсу»                                       | Аренда                    | 11,054            | 3,149             |
| АО «Вокзал Сервис»                                    | Аренда                    | 6,943             | 6,434             |
| АО «Центр Транспортного Сервиса»                      | Аренда                    | 1,681             | 1,658             |
| АО «Локомотивный Сервисный Центр»                     | Услуги                    | 242               | 1,330             |
| АО «Локомотив»  | Аренда                    | 142               | 317               |
|   | Локомотивная тяга         | 133               | 95,243            |
|   |                           | <u>16,635,163</u> | <u>40,985,735</u> |

### Торговая дебиторская задолженность связанных сторон (Примечание 9)

|  | Характер сделки                       | 31 декабря 2015 г. | 31 декабря 2014 г. |
|--|---------------------------------------|--------------------|--------------------|
| Филиал АО «НК «ҚТЖ» ЦД                   | Сдача в аренду вагонов                | 3,141,393          | 2,604,045          |
| Филиал АО «НК «ҚТЖ» ЦРП                  | Железнодорожный тариф                 | 941,164            | 7,475,849          |
| ТОО «Ремонтная корпорация Қамқор»        | Ремонт                                | 50,399             | 20,196             |
| АО «Локомотив»                           | Сдача в аренду вагонов                | 4,069              | 566                |
| АО «ҚазМұнайГаз Переработка и маркетинг» | Топливо                               | 1,624              | -                  |
| АО «НК «ҚТЖ»                             | Ремонт запасных частей                | 1,495              | 4,307              |
| АО «Транстелеком»                        | Услуги связи                          | 601                | -                  |
| АО «КТZh EXPRESS»                        | Услуги                                | 255                | -                  |
| АО «Пассажирские перевозки»              | Аренда                                | 103                | 464                |
| АО «Кедентранссервис»                    | Транспортно-экспедиционные услуги     | -                  | 160,168            |
| Филиал АО «НК «ҚТЖ» ЦРКП                 | Строительство жилого фонда            | -                  | 134,196            |
| АО «НК «ҚТЖ»                             | Транспортно-экспедиционные услуги     | -                  | 120,714            |
| АО «Центр транспортного сервиса»         | Ремонт вагонов                        | -                  | 83,006             |
| ТОО НИИ Транспорта                       | Научно-исследовательская документация | -                  | 5,625              |
| АО «КАЗАТК»                              | Научно-исследовательская документация | -                  | 2,794              |
| ТОО «Богатырь Комир»                     | Оперирование вагонами                 | -                  | 746                |
| АО «Ремлокомотив»                        | Ремонт вагонов                        | -                  | 339                |
| АО «Казтрансойл»                         | Оперирование вагонами                 | -                  | 107                |
|  |                                       | <u>4,141,103</u>   | <u>10,613,122</u>  |

## АКЦИОНЕРНОЕ ОБЩЕСТВО «ҚАЗТЕМІРТРАНС»

ПРИМЕЧАНИЯ К КОНСОЛИДИРОВАННОЙ ФИНАНСОВОЙ ОТЧЕТНОСТИ  
ЗА ГОД, ЗАКОНЧИВШИЙСЯ 31 ДЕКАБРЯ 2015 Г. (ПРОДОЛЖЕНИЕ)  
(в тыс. тенге)

### 33. СДЕЛКИ СО СВЯЗАННЫМИ СТОРОНАМИ

Для целей данной консолидированной финансовой отчетности стороны рассматриваются как связанные, если одна сторона имеет возможность контролировать другую сторону или осуществлять значительное влияние на другую сторону при принятии ею финансовых или операционных решений. Связанными считаются также стороны, находящиеся под общим с Группой контролем. При рассмотрении возможных отношений связанных сторон в каждом случае внимание обращается на сущность отношений, а не просто на правовую форму.

Связанные стороны могут заключать сделки, которые не могут заключить несвязанные стороны, и сделки между связанными сторонами могут не осуществляться на тех же самых условиях, положениях и в суммах, как сделки между несвязанными сторонами.

Суммы задолженности перед связанными сторонами и суммы, причитающиеся от связанных сторон, по состоянию на 31 декабря 2015 и 2014 гг., а также сделки со связанными сторонами (включая коммерческие организации, контролируемые государством) за годы, закончившиеся на указанные даты, представлены следующим образом:

#### Доходы от связанных сторон

|  | Характер сделки                                    | 2015 г.           | 2014 г.           |
|--|--|-------------------|-------------------|
| АО «НК «ҚТЖ»                                       | Сдача в аренду вагонов                             | 21,219,736        | 11,689,618        |
| АО «НК «ҚТЖ»                                       | Штрафы полученные                                  | 84,070            | 43,229            |
| АО «НК «ҚТЖ»                                       | ПВД ТОРы   | 82,144            | 80,384            |
| АО «Транстелеком»                                  | Оказание услуг по ремонту (ПВД)                    | 77,076            | 67,909            |
| АО «Локомотив»                                     | Сдача в аренду вагонов                             | 38,098            | 60,323            |
| ТОО «Ремонтная корпорация «Қамқор»                 | Сдача в аренду вагонов                             | 23,562            | 656,238           |
| АО «Пассажи́рские перевозки»                       | Сдача в аренду вагонов                             | 16,227            | 23,046            |
| ТОО «Ремонтная корпорация «Қамқор»                 | Оказание услуг по ремонту (ПВД), Штрафы полученные | 6,076             | 9,155             |
| АО «Локомотив»                                     | Оказание услуг по ремонту (ПВД)                    | 4,977             | 505               |
| АО «Алматынский вагоноремонтный завод»             | Сдача в аренду вагонов                             | 2,256             | 1,910             |
| ТОО «Научно исследовательский институт технологий» | Прочие   | 1,875             | -                 |
| АО «Казахская академия транспорта и коммуникаций»  | Прочие   | 950               | -                 |
| ТОО «Ремонтная корпорация «Қамқор»                 | Штрафы полученные                                  | 872               | -                 |
| АО «Пассажи́рские перевозки»                       | Оказание услуг по ремонту (ПВД)                    | 603               | 899               |
| АО «Локомотивный Сервисный Центр»                  | Сдача в аренду вагонов                             | 290               | 4,914             |
| АО «KTZ Express»                                   | Прочие   | 228               | -                 |
| АО «Локомотив»                                     | Прочие   | 106               | -                 |
| АО «Теміржолсу»                                    | Сдача в аренду вагонов                             | 92                | -                 |
| АО «НК «ҚТЖ»                                       | Прочие   | 13                | -                 |
| АО «Қазтранссервис»                                | Оказание услуг по ремонту (ПВД)                    | -                 | 317,959           |
| АО «Теміржолсу»                                    | Оказание услуг по ремонту (ПВД)                    | -                 | 42,176            |
| АО «Ремлокомотив»                                  | Оказание услуг по ремонту (ПВД)                    | -                 | 941               |
| АО «Центр транспортного сервиса»                   | Штрафы полученные                                  | -                 | 202               |
| АО «Лесозащита»                                    | Сдача в аренду вагонов                             | -                 | 3                 |
|  |  | <u>21,463,788</u> | <u>12,999,411</u> |

## АКЦИОНЕРНОЕ ОБЩЕСТВО «ҚАЗТЕМІРТРАНС»

ПРИМЕЧАНИЯ К КОНСОЛИДИРОВАННОЙ ФИНАНСОВОЙ ОТЧЕТНОСТИ  
ЗА ГОД, ЗАКОНЧИВШИЙСЯ 31 ДЕКАБРЯ 2015 Г. (ПРОДОЛЖЕНИЕ)  
(в тыс. тенге)

### Займы

Средние рыночные ставки по заемным средствам представлены следующим образом на 31 декабря:

|                         | 2015 г.<br>(% в год) | 2014 г.<br>(% в год) |
|-------------------------|----------------------|----------------------|
| Тенге                   |                      |                      |
| Со сроком от 1 до 5 лет | 13.9                 | 10.3                 |
| Со сроком свыше 5 лет   | 9.3                  | 10.9                 |
| Иностранная валюта      |                      |                      |
| Со сроком от 1 до 5 лет | 8.1                  | 8.2                  |
| Со сроком свыше 5 лет   | 5.8                  | 9.6                  |

На 31 декабря справедливая стоимость выпущенных облигаций составила:

| Номер транша | Дата погашения | 31 декабря<br>2015 г. | 31 декабря<br>2014 г. |
|--------------|----------------|-----------------------|-----------------------|
| №2           | 11 мая 2016 г. | 124,953,675           | 67,013,625            |
|              |                | <u>124,953,675</u>    | <u>67,013,625</u>     |

На 31 декабря справедливая стоимость займов выданных составила:

| Номер транша | Дата погашения | 31 декабря<br>2015 г. | 31 декабря<br>2014 г. |
|--------------|----------------|-----------------------|-----------------------|
| №2           | 11 мая 2016 г. | 119,864,840           | 67,737,999            |
|              |                | <u>119,864,840</u>    | <u>67,737,999</u>     |

На 31 декабря справедливая стоимость займов полученных от АО «НК «ҚТЖ» составила:

| Номер транша | Дата погашения    | 31 декабря<br>2015 г. | 31 декабря<br>2014 г. |
|--------------|-------------------|-----------------------|-----------------------|
| №1           | 11 июля 2042 г.   | 271,063,618           | 144,983,372           |
| №2           | 11 июля 2042 г.   | 67,915,514            | 36,404,000            |
| №3           | 6 октября 2020 г. | 100,047,459           | 52,609,117            |
|              |                   | <u>439,026,591</u>    | <u>233,996,489</u>    |

Руководство Группы считает, что балансовая стоимость долгосрочных займов, кроме полученных от АО «НК «ҚТЖ», приблизительно равна их справедливой стоимости.

Иерархия справедливой стоимости выпущенных облигаций относится к первому уровню, а займов выданных относится ко второму уровню.

В течение периода, закончившегося 31 декабря 2014 г., как указано в Примечании 18, в связи с заменой первоначального эмитента KTZh Finance B.V. на АО «НК «ҚТЖ» по долговым выпущенным ценным бумагам траншей №4 (800,000,000 долларов США), №5 (300,000,000 долларов США) и №3 (700,000,000 долларов США) Группа передала обязательства на общую сумму 1,800,000,000 долларов США АО «НК «ҚТЖ» и признала заем, полученный, от АО «НК «ҚТЖ» в размере 234,742,000 тыс. тенге (Примечание 17). В результате, произошла реклассификация финансовых инструментов в иерархии справедливой стоимости с первого уровня на второй уровень.

## АКЦИОНЕРНОЕ ОБЩЕСТВО «ҚАЗТЕМІРТРАНС»

### ПРИМЕЧАНИЯ К КОНСОЛИДИРОВАННОЙ ФИНАНСОВОЙ ОТЧЕТНОСТИ ЗА ГОД, ЗАКОНЧИВШИЙСЯ 31 ДЕКАБРЯ 2015 Г. (ПРОДОЛЖЕНИЕ) (в тыс. тенге)

В следующей таблице отражаются ожидаемые сроки погашения по непроизводным финансовым активам Группы. Таблица была составлена на основе недисконтированных денежных потоков по контрактным срокам финансовых активов, включая проценты, которые будут получены по данным активам, кроме случаев, когда Группа ожидает, что движение денег произойдет в другом периоде.

|                                    | Средне-<br>взвешенная<br>эффективная<br>процентная<br>ставка | До 3 месяцев | 3 месяца –<br>1 год | 1-5 лет    | Свыше 5 лет | Итого       |
|------------------------------------|--|--------------|---------------------|------------|-------------|-------------|
| <b>31 декабря 2015 г.</b>          |  |              |                     |            |             |             |
| <i>Беспроцентные:</i>              |  |              |                     |            |             |             |
| Денежные средства и их эквиваленты | -  | 2,428,467    | -                   | -          | -           | 2,428,467   |
| Торговая дебиторская задолженность | -  | 5,756,979    | -                   | 1,433,875  | -           | 7,190,854   |
| Прочие текущие активы              | -  | 1,799,271    | -                   | -          | -           | 1,799,271   |
| <i>Процентные:</i>                 |  |              |                     |            |             |             |
| Денежные средства и их эквиваленты | 40%-44.5%  | 3,451,286    | -                   | -          | -           | 3,451,286   |
| Прочие финансовые активы           | 5.3%-13.5%   | -            | 6,242,643           | -          | -           | 6,242,643   |
| Займы выданные                     | 7.84%  | -            | 131,478,097         | -          | -           | 131,478,097 |
| <b>31 декабря 2014 г.</b>          |  |              |                     |            |             |             |
| <i>Беспроцентные:</i>              |  |              |                     |            |             |             |
| Денежные средства и их эквиваленты | -  | 1,907,140    | -                   | -          | -           | 1,907,140   |
| Торговая дебиторская задолженность | -  | 12,006,899   | -                   | 546,439    | -           | 12,553,338  |
| Прочие текущие активы              | -  | 1,047,820    | -                   | -          | -           | 1,047,820   |
| <i>Процентные:</i>                 |  |              |                     |            |             |             |
| Денежные средства и их эквиваленты | 3.51%  | 154,998      | -                   | -          | -           | 154,998     |
| Прочие финансовые активы           | 4%-5%  | -            | 6,742,454           | -          | -           | 6,742,454   |
| Займы выданные                     | 7.84%  | -            | 5,005,790           | 65,632,813 | -           | 70,638,603  |

#### Справедливая стоимость финансовых инструментов

Следующие методы и допущения используются Группой для расчета справедливой стоимости финансовых инструментов:

##### *Денежные средства и их эквиваленты*

Балансовая стоимость денежных средств и их эквивалентов приблизительно равна их справедливой стоимости, вследствие краткосрочного характера погашения этих финансовых инструментов.

##### *Торговая и прочая дебиторская и кредиторская задолженность*

Для активов и обязательств со сроком погашения менее двенадцати месяцев, балансовая стоимость приближается к справедливой стоимости вследствие относительно короткого срока погашения данных финансовых инструментов.

Для активов и обязательств со сроком погашения свыше двенадцати месяцев, справедливая стоимость представляет собой текущую стоимость расчетного будущего движения денежных средств, дисконтированного с использованием рыночных ставок, существующих на конец отчетного года.

## АКЦИОНЕРНОЕ ОБЩЕСТВО «ҚАЗТЕМІРТРАНС»

ПРИМЕЧАНИЯ К КОНСОЛИДИРОВАННОЙ ФИНАНСОВОЙ ОТЧЕТНОСТИ  
ЗА ГОД, ЗАКОНЧИВШИЙСЯ 31 ДЕКАБРЯ 2015 Г. (ПРОДОЛЖЕНИЕ)  
(в тыс. тенге)

### Таблицы по риску ликвидности

В следующих таблицах отражаются контрактные сроки Группы по ее производным финансовым обязательствам. Таблица была составлена на основе недисконтированного движения денежных потоков по финансовым обязательствам на основе самой ранней даты, на которую от Группы может быть потребована оплата. Таблица включает денежные потоки, как по процентам, так и основной сумме долга.

|   | Средне-<br>взвешенная<br>эффективная<br>процентная<br>ставка | До 3 месяцев | 3 месяца –<br>1 год | 1-5 лет     | Свыше 5 лет | Итого         |
|---|--|--------------|---------------------|-------------|-------------|---------------|
| <b>31 декабря 2015 г.</b>                                 |  |              |                     |             |             |               |
| <i>Беспроцентные:</i>                                     |  |              |                     |             |             |               |
| Торговая кредиторская задолженность                       | -  | 7,622,187    | -                   | -           | -           | 7,622,187     |
| Прочие текущие обязательства                              | -  | 443,093      | -                   | -           | -           | 443,093       |
| <i>Процентные:</i>  |  |              |                     |             |             |               |
| Долгосрочные займы с плавающей процентной ставкой         | 3.58%-23.67%   | 90,884       | 16,845,695          | 32,447,520  | -           | 49,384,099    |
| Долгосрочные займы с фиксированной процентной ставкой     | 5.578%-7.2%  | -            | 33,303,689          | 276,115,457 | 828,621,861 | 1,138,041,007 |
| Долговые ценные бумаги с фиксированной процентной ставкой | 7%   | -            | 121,985,090         | -           | -           | 121,985,090   |
| Обязательства по финансовой аренде                        | 10.5%  | -            | 66,470              | 162,622     | -           | 229,092       |
|   | Средне-<br>взвешенная<br>эффективная<br>процентная<br>ставка | До 3 месяцев | 3 месяца –<br>1 год | 1-5 лет     | Свыше 5 лет | Итого         |
| <b>31 декабря 2014 г.</b>                                 |  |              |                     |             |             |               |
| <i>Беспроцентные:</i>                                     |  |              |                     |             |             |               |
| Торговая кредиторская задолженность                       | -  | 8,475,003    | -                   | -           | -           | 8,475,003     |
| Прочие текущие обязательства                              | -  | 589,901      | -                   | -           | -           | 589,901       |
| <i>Процентные:</i>  |  |              |                     |             |             |               |
| Долгосрочные займы с плавающей процентной ставкой         | 3.20%-3.615%   | -            | 8,570,860           | 25,892,240  | 629,077     | 35,092,177    |
| Долгосрочные займы с фиксированной процентной ставкой     | 5.578%-7.20%   | -            | 19,813,856          | 133,669,616 | 510,258,756 | 663,742,228   |
| Долговые ценные бумаги с фиксированной процентной ставкой | 7%   | -            | 4,467,575           | 65,443,797  | -           | 69,911,372    |
| Обязательства по финансовой аренде                        | 10.5%  | -            | 79,743              | 219,852     | -           | 299,595       |



## АКЦИОНЕРНОЕ ОБЩЕСТВО «ҚАЗТЕМІРТРАНС»

### ПРИМЕЧАНИЯ К КОНСОЛИДИРОВАННОЙ ФИНАНСОВОЙ ОТЧЕТНОСТИ ЗА ГОД, ЗАКОНЧИВШИЙСЯ 31 ДЕКАБРЯ 2015 Г. (ПРОДОЛЖЕНИЕ) (в тыс. тенге)

Балансовая стоимость финансовых активов и финансовых обязательств в иностранной валюте по состоянию на 31 декабря представлена следующим образом:

|                                 | 2015 г.     | 2014 г.     |
|---------------------------------|-------------|-------------|
| <i>Финансовые активы</i>        |             |             |
| Доллары США                     | 127,409,117 | 72,045,112  |
| Евро                            | 73,162      | 343,836     |
| Российские рубли                | 902,067     | 213,346     |
| <i>Финансовые обязательства</i> |             |             |
| Доллары США                     | 607,058,258 | 329,629,902 |
| Евро                            | 11,005      | 7,057       |
| Российские рубли                | 135,908     | 155,538     |

#### Кредитный риск

Кредитный риск, возникающий в результате невыполнения контрагентами условий договоров с финансовыми инструментами Группы, обычно ограничивается суммами, при наличии таковых, на которые величина обязательств контрагентов превышает обязательства Группы перед этими контрагентами. Политика Группы предусматривает совершение операций с финансовыми инструментами с рядом кредитоспособных контрагентов.

Максимальная величина подверженности кредитному риску равна балансовой стоимости каждого финансового актива. Группа считает, что максимальная величина ее риска равна сумме торговой дебиторской задолженности (Примечание 9), займов выданных (Примечание 7) и прочих текущих активов (Примечание 12) за вычетом резервов на обесценение, отраженных на отчетную дату.

Концентрация кредитного риска может возникать при наличии нескольких сумм задолженности от одного заемщика или от группы заемщиков со сходными условиями деятельности, в отношении которых есть основания ожидать, что изменения экономических условий или иных обстоятельств могут одинаково повлиять на их способность выполнять свои обязательства.

В Группе действует политика, предусматривающая постоянный контроль за тем, чтобы сделки заключались с заказчиками, имеющими адекватную кредитную историю, и не превышали установленных лимитов кредитования.

По состоянию на 31 декабря 2015 г. Группа, в основном, размещала денежные средства на текущих счетах и депозитах в банках с кредитным рейтингом не ниже уровня «В» по системе Standard&Poor's.

#### Рыночный риск

Рыночный риск заключается в возможном колебании стоимости финансового инструмента в результате изменения рыночных цен. В связи с тем, что Группа занимает доминирующее положение на рынке, риск в возможном колебании стоимости финансового инструмента в результате изменения рыночных цен маловероятен.

#### Риск ликвидности

Окончательная ответственность за управление риском ликвидности лежит на акционере Группы, который создал необходимую систему управления риском ликвидности для руководства Группы по требованиям управления ликвидностью и краткосрочного, среднесрочного и долгосрочного финансирования. Группа управляет риском ликвидности путем поддержания адекватных резервов, банковских займов и доступных кредитных линий, путем постоянного мониторинга прогнозируемого и фактического движения денежных средств и сравнения сроков погашения финансовых активов и обязательств.

С целью недопущения случаев неисполнения обязательств перед кредиторами по состоянию на 31 декабря 2015 г. Группа согласовала изменение пороговых значений финансовых ковенантов. Так, получено письмо-согласие о неприменении финансовых коэффициентов по состоянию на 31 декабря 2015 г. в рамках кредитного соглашения, заключенного с ЕБРР.

## АКЦИОНЕРНОЕ ОБЩЕСТВО «ҚАЗТЕМІРТРАНС»

### ПРИМЕЧАНИЯ К КОНСОЛИДИРОВАННОЙ ФИНАНСОВОЙ ОТЧЕТНОСТИ ЗА ГОД, ЗАКОНЧИВШИЙСЯ 31 ДЕКАБРЯ 2015 Г. (ПРОДОЛЖЕНИЕ) (в тыс. тенге)

Приведенный ниже анализ чувствительности проводился исходя из рисков колебания процентной ставки по производным инструментам на отчетную дату. Обязательства с плавающей процентной ставкой проанализированы на основании допущения о том, что сумма задолженности по состоянию на отчетную дату не менялась в течение года. При подготовке управленческой отчетности по риску изменения процентной ставки для ключевого руководства Группы используется допущение об изменении процентной ставки на 1%, что соответствует ожиданиям руководства в отношении разумно возможного колебания процентных ставок.

Если бы процентные ставки по обязательствам были на 1% больше/меньше и все прочие переменные оставались постоянными, то прибыль Группы за год, закончившийся 31 декабря 2015 г. и нераспределенная прибыль по состоянию на 31 декабря 2015 г. уменьшилась/увеличилась бы на 433,433 тыс. тенге (2014 г.: 298,827 тыс. тенге).

#### Валютный риск

Суммы краткосрочной и долгосрочной задолженности Группы, выраженные в долларах США, учитываются в тенге. Снижение курса тенге по отношению к доллару США может вызвать рост расходов Группы в связи с ростом обменного курса.

Группа ограничивает валютный риск путем мониторинга изменения обменных курсов иностранных валют, в которых выражены деньги, торговая дебиторская задолженность, торговая кредиторская задолженность, займы, выданные, займы полученные и выпущенные долговые ценные бумаги.

#### *Анализ чувствительности в отношении иностранной валюты*

Группа в основном подвержена риску, связанному с изменением курса доллара США, российского рубля и Евро.

В следующей таблице отражается чувствительность Группы к 40% (2014: 20%) увеличению и уменьшению в стоимости тенге по отношению к соответствующим иностранным валютам. 40% - это доля чувствительности, используемая при составлении внутренней отчетности по валютному риску для ключевого руководства, и представляет собой оценку руководством обоснованно возможного изменения в курсах валют. Анализ чувствительности включает только неурегулированные денежные позиции в иностранной валюте и корректирует их перевод на конец периода с учетом 40% изменения в курсах обмена валют. Анализ чувствительности включает: а) выпущенные долговые ценные бумаги; б) займы полученные; в) займы выданные, денежные средства, прочие финансовые активы. В нижеприведенной таблице указано изменение финансовых активов и обязательств, при усилении тенге на 40% по отношению к соответствующей валюте. Положительное число указывает на увеличение прибыли за отчетный период, а отрицательное – на уменьшение прибыли. При ослаблении тенге на 40% по отношению к соответствующей валюте, будет оказываться равное и противоположное влияние на прибыль.

|                             | Влияние<br>доллара США |              | Влияние<br>Российского рубля |          | Влияние<br>Евро |          |
|-----------------------------|------------------------|--------------|------------------------------|----------|-----------------|----------|
|                             | 2015 г.                | 2014 г.      | 2015 г.                      | 2014 г.  | 2015 г.         | 2014 г.  |
| Финансовые активы           | (50,963,647)           | (14,409,022) | (360,827)                    | (42,669) | (29,265)        | (68,767) |
| Финансовые<br>обязательства | 242,823,303            | 65,925,980   | 54,363                       | 31,108   | 4,402           | 1,411    |
| Чистый эффект               | 191,859,656            | 51,516,958   | (306,464)                    | (11,561) | (24,863)        | (67,356) |

Это в основном относится к риску по денежным средствам, торговой дебиторской задолженности, займам выданным, торговой кредиторской задолженности, долгосрочным займам и выпущенным долговым ценным бумагам, выраженных в долларах США, евро и российских рублях на конец года в Группе.

## АКЦИОНЕРНОЕ ОБЩЕСТВО «ҚАЗТЕМІРТРАНС»

ПРИМЕЧАНИЯ К КОНСОЛИДИРОВАННОЙ ФИНАНСОВОЙ ОТЧЕТНОСТИ  
ЗА ГОД, ЗАКОНЧИВШИЙСЯ 31 ДЕКАБРЯ 2015 Г. (ПРОДОЛЖЕНИЕ)  
(в тыс. тенге)

### Управление риском недостаточности капитала

Группа управляет риском недостаточности капитала, чтобы убедиться, что Группа сможет продолжить деятельность как непрерывно действующее предприятие при максимальном увеличении прибыли для Материнской компании посредством оптимизации баланса долга и капитала.

Структура капитала Группы включает акционерный капитал, нераспределенную прибыль и долю меньшинства, как представлено в консолидированном отчете об изменениях капитала.

### Основные принципы учетной политики

Данные об основных принципах учетной политики и принятых методах, включая критерии признания, основу оценки и основу, на которой признаются доходы и расходы, в отношении каждого класса финансовых активов, финансовых обязательств и долевых инструментов раскрыты в Примечании 3 к данной консолидированной финансовой отчетности.

### Цели управления финансовыми рисками

Управление риском – важный элемент деятельности Группы. Группа контролирует и управляет финансовыми рисками, относящимися к операциям Группы через внутренние отчеты по рискам, в которых анализируется подверженность риску по степени и величине рисков. Данные риски включают рыночный риск (включая валютный риск, риск изменения процентной ставки в отношении справедливой стоимости и ценовой риск), риск ликвидности и риск изменения процентной ставки в отношении денежных потоков. Ниже приводится описание политики управления рисками Группы.

### Риск, связанный с процентной ставкой

Риск, связанный с процентными ставками, представляет собой риск изменения рыночных процентных ставок, который может привести к снижению общей доходности инвестиций и увеличению оттока денежных средств по заимствованиям Группы. Группа ограничивает риск процентной ставки путем мониторинга изменения процентных ставок в валютах, в которых выражены денежные средства, инвестиции и заимствования, а также путем получения заемного капитала с фиксированными процентными ставками.

Подверженность Группы риску, связанному с процентными ставками, относится, в основном, к займам выданным, прочим финансовым активам и долгосрочным долговым обязательствам Группы (Примечания 7, 10, 17 и 18). Средневзвешенные эффективные процентные ставки были следующими по состоянию на 31 декабря:

|  | 2015 г.<br>(% в год) | 2014 г.<br>(% в год) |
|--|----------------------|----------------------|
| Депозиты: Тенге                                | 13.5%                | 7.6%                 |
| Депозиты: Доллары США                          | 5.3%                 | 4%-5%                |
| Долгосрочные займы выданные: Доллары США       | 7.84%                | 7.84%                |
| Выпущенные долговые ценные бумаги: Доллары США | 7%                   | 7%                   |
| Долгосрочные займы: Доллары США                | 3.58%-9.25%          | 3.41%                |
| Долгосрочные займы: Тенге                      | 7.20%-23.67%         | 5.578%-7.20%         |

### Анализ чувствительности в отношении процентных ставок

Изменения процентных ставок оказывают влияние, в основном, на привлеченные кредиты, займы и задолженность по долговым ценным бумагам, изменяя либо их справедливую стоимость (долговые обязательства с фиксированной ставкой вознаграждения), либо будущие потоки денежных средств по ним (долговые обязательства с переменной ставкой вознаграждения).

## АКЦИОНЕРНОЕ ОБЩЕСТВО «ҚАЗТЕМІРТРАНС»

ПРИМЕЧАНИЯ К КОНСОЛИДИРОВАННОЙ ФИНАНСОВОЙ ОТЧЕТНОСТИ  
ЗА ГОД, ЗАКОНЧИВШИЙСЯ 31 ДЕКАБРЯ 2015 Г. (ПРОДОЛЖЕНИЕ)  
(в тыс. тенге)

### 31. ДОЧЕРНИЕ ОРГАНИЗАЦИИ

По состоянию на 31 декабря дочерние организации Группы и их деятельность представлены следующим образом:

| Дочерняя организация                            | Характер деятельности  | Страна<br>местопребывания | Доля участия, % |         |
|---|--|---------------------------|-----------------|---------|
|   |  |                           | 2015 г.         | 2014 г. |
| АО «Центр транспортных услуг»                   | Оказание транспортно-экспедиционных услуг                                  | Казахстан                 | 100.00          | 100.00  |
| Kazakhstan Temir Zholy Finance B.V.             | Финансирование деятельности Материнской компании и ее дочерних организаций | Нидерланды                | 100.00          | 100.00  |
| ТОО «Казахстанская вагоностроительная компания» | Изготовление грузовых вагонов  | Казахстан                 | 69.94           | 69.94   |
| ООО «Региональная форвардная логистика»         | Транспортно-экспедиторская деятельность                                    | Россия                    | 90.00           | 90.00   |

В течение 2015 г. не было изменений в структуре Группы. В мае 2014 г. Группа приобрела 90% доли участия в уставном капитале ООО «Региональная форвардная логистика» (далее – ООО «РФЛ»). Приобретение ООО «РФЛ» произошло с целью предоставления качественных услуг в транспортно-экспедиторской деятельности, расширения рынка услуг и развития международных перевозок, а также увеличения доходов Группы как оператора грузовых вагонов. Группа приобрела данную компанию с чистыми активами в сумме 19,138 тыс. тенге с неконтрольной долей в сумме 1,914 тыс. тенге (10% в ООО «РФЛ»).

По состоянию на 31 декабря 2015 г. в отношении дочерней организации ТОО «КВК» имеется ряд судебных решений по заявлениям кредиторов о взыскании кредиторской задолженности на сумму 2,702,522 тыс. тенге. В обеспечение данных исков, наложен арест на все движимое и недвижимое имущество ТОО «КВК», включая банковские счета на сумму 7,217,090 тыс. тенге, наложен запрет на регистрацию/перерегистрацию юридического лица и смену руководителя, учредителя.

Руководство Группы, разработало дорожную карту по реабилитации и реорганизации ТОО «КВК» на 2016 -2017 гг., согласно которой предусмотрены следующие мероприятия:

- Разработан меморандум о сотрудничестве в области вагоностроения с АО «Национальная компания «Казахстан Инжиниринг». В рамках указанного меморандума между АО «Қазтеміртранс» и АО «ЗИКСТО» планируется заключение договора доверительного управления 69,94 % доли участия АО «Қазтеміртранс» в уставном капитале ТОО «КВК»;
- Планируются меры по реорганизации ТОО «КВК» путем создания объединенной вагонной компании с АО «ЗИКСТО»;
- Планируется рефинансирование займов ТОО «КВК» в АО АТФ Банк, а также привлечение дополнительного финансирования.

### 32. ФИНАНСОВЫЕ ИНСТРУМЕНТЫ, ЦЕЛИ И ПОЛИТИКА УПРАВЛЕНИЯ ФИНАНСОВЫМИ РИСКАМИ

Основные финансовые инструменты Группы включают, выпущенные долговые ценные бумаги, займы полученные, займы выданные, денежные средства и краткосрочные вклады, а также дебиторскую и кредиторскую задолженность. Основными рисками по финансовым инструментам Группы являются риски, связанные с процентными ставками, изменением курса иностранных валют и кредитные риски. Группа также контролирует рыночный риск и риск ликвидности, возникающие в связи со всеми финансовыми инструментами.

## АКЦИОНЕРНОЕ ОБЩЕСТВО «ҚАЗТЕМІРТРАНС»

### ПРИМЕЧАНИЯ К КОНСОЛИДИРОВАННОЙ ФИНАНСОВОЙ ОТЧЕТНОСТИ ЗА ГОД, ЗАКОНЧИВШИЙСЯ 31 ДЕКАБРЯ 2015 Г. (ПРОДОЛЖЕНИЕ) (в тыс. тенге)

#### Гарантии

11 мая 2006 г. Эмитент выпустил два транша Еврооблигаций на общую сумму 800,000,000 долларов США, которые обращаются вне Соединенных Штатов Америки в соответствии с положением «S» Закона Соединенных Штатов Америки о ценных бумагах 1933 г. 11 мая 2011 г. Эмитент погасил Транш 1 на сумму 450,000,000 долларов США. В соответствии с Тростовыми Договорами, подписанными Эмитентом и другими участниками выпуска Еврооблигаций, Материнская компания, Группа и АО «Локомотив», предоставляют, совместно и по отдельности, безусловную и безотзывную гарантию по своевременному погашению основного долга и начисленных процентов по Еврооблигациям.

6 октября 2010 г. Эмитент выпустил Еврооблигации на общую сумму 700,000,000 долларов США, в соответствии с Rule 144A/Regulation S Закона Соединенных Штатов Америки о ценных бумагах (Примечание 18). В соответствии с Тростовыми Договорами, подписанными Эмитентом и другими участниками выпуска Еврооблигаций, Материнская компания, Группа и АО «Локомотив», предоставляют, совместно и по отдельности, безусловную и безотзывную гарантию по своевременному погашению основного долга и начисленных процентов по Еврооблигациям. Срок гарантии 10 лет.

10 июля 2012 г. Эмитент выпустил Еврооблигации на общую сумму 800,000,000 долларов США, в соответствии с Rule 144A/Regulation S Закона Соединенных Штатов Америки о ценных бумагах (Примечание 18). В соответствии с Тростовыми Договорами, подписанными Эмитентом и другими участниками выпуска Еврооблигаций, Материнская компания, Группа и АО «Локомотив», предоставляют, совместно и по отдельности, безусловную и безотзывную гарантию по своевременному погашению основного долга и начисленных процентов по Еврооблигациям. Срок гарантии – 30 лет.

30 ноября 2012 г. Эмитент выпустил Еврооблигации на общую сумму 300,000,000 долларов США, в соответствии с Rule 144A/Regulation S Закона Соединенных Штатов Америки о ценных бумагах (Примечание 18). В соответствии с Тростовыми Договорами, подписанными Эмитентом и другими участниками выпуска Еврооблигаций, Материнская компания, Группа и АО «Локомотив», предоставляют, совместно и по отдельности, безусловную и безотзывную гарантию по своевременному погашению основного долга и начисленных процентов по Еврооблигациям. Срок гарантии – 30 лет.

26 ноября 2012 г. Группа совместно с Материнской Компанией предоставила гарантию за АО «Локомотив» в рамках кредитного соглашения, заключенного между АО «Локомотив» Экспортному Импортному Банку США на сумму 424,856,806 долларов США. Срок гарантии 10 лет.

3 декабря 2010 г. между АО «АТФ Банк» и ТОО «КВК» было подписано рамочное соглашение банковского займа с открытием не возобновляемой кредитной линии на сумму 2,428,091 тыс. тенге с возможностью освоения, как в тенге, так и в долларах США. Обеспечением по данному займу является оборудования и деньги, поступающие в будущем, а также гарантия Компании на сумму 1,495,000 тыс. тенге. В связи отменой сделки по договору купли-продажи 69.94% доли в ТОО «Казахстанская Вагоностроительная Компания» с покупателем ТОО «Камкор Вагон», обязательства по гарантиям не перешли к покупателю по состоянию на 31 декабря 2015 г.

20 июня 2014 г. Компания совместно с АО «Локомотив» предоставила гарантию за эмитента АО «НК «КТЖ», в рамках выпуска облигаций в соответствии с Rule 144A/Regulation S Закона Соединенных Штатов Америки о ценных бумагах, на сумму 185,000,000 швейцарских франков. В соответствии с Тростовыми Договорами, подписанными Эмитентом и другими участниками выпуска облигаций, Компания и АО «Локомотив», предоставляют, совместно и по отдельности, безусловную и безотзывную гарантию по своевременному погашению основного долга и начисленных процентов по облигациям. Срок гарантии – 8 лет.

20 июня 2014 г. Компания совместно с АО «Локомотив» предоставила гарантию за эмитента АО «НК «КТЖ», в рамках выпуска облигаций в соответствии с Rule 144A/Regulation S Закона Соединенных Штатов Америки о ценных бумагах, на сумму 100,000,000 швейцарских франков. В соответствии с Тростовыми Договорами, подписанными Эмитентом и другими участниками выпуска облигаций, Компания и АО «Локомотив», предоставляют, совместно и по отдельности, безусловную и безотзывную гарантию по своевременному погашению основного долга и начисленных процентов по облигациям. Срок гарантии – 5 лет.

По состоянию на 31 декабря 2015 и 2014 гг. у Группы не возникло каких-либо обязательств, связанных с данными гарантиями.

## АКЦИОНЕРНОЕ ОБЩЕСТВО «ҚАЗТЕМІРТРАНС»

### ПРИМЕЧАНИЯ К КОНСОЛИДИРОВАННОЙ ФИНАНСОВОЙ ОТЧЕТНОСТИ ЗА ГОД, ЗАКОНЧИВШИЙСЯ 31 ДЕКАБРЯ 2015 Г. (ПРОДОЛЖЕНИЕ) (в тыс. тенге)

железнодорожного подвижного состава, мониторинг тарифов (цен) услуг осуществляется Агентством Республики Казахстан по защите конкуренции.

Группа оценивает степень вероятности возникновения существенных обязательств и отражает соответствующий резерв в своей консолидированной финансовой отчетности только тогда, когда существует достаточная вероятность того, что события, ведущие к возникновению обязательства, произойдут, а сумма соответствующего обязательства может быть обоснованно определена.

В настоящей консолидированной финансовой отчетности не было создано резерва ни на какие условные обязательства, упомянутые выше.

#### *Условные обязательства в связи с казахстанской системой налогообложения*

Различные казахстанские законодательные акты и нормы не всегда написаны ясно, и их интерпретация зависит от мнения местных налоговых инспекторов и Министерства финансов Республики Казахстан. Не редки случаи расхождения мнений между местными, региональными и республиканскими налоговыми органами. Существующий режим начисления штрафов и пени в отношении заявленных и выявленных нарушений казахстанских законов, постановлений и стандартов достаточно суров. Санкции включают конфискацию спорных сумм (за нарушения валютного регулирования), а также штрафы в размере, обычно, 50% от дополнительно начисленного налога. Ставка пени составляет 22.5%. В результате, штрафы и пени могут привести к суммам, которые многократно превышают любые неправильно рассчитанные налоги, приводящие к занижению.

Руководство Группы считает, что уплатило или начислила все применимые налоги. В неясных случаях Группа начисляла налоговые обязательства на основании обоснованных оценок руководства. Политика Группы предполагает формирование резервов в том отчетном периоде, в котором существует вероятность возникновения убытков, сумма которых может быть определена с достаточной степенью точности.

Возможны риски при применении сниженной ставки подоходного налога у источника выплаты за нерезидента, в случаях, когда окончательным (фактическим) получателем дохода могут быть другие нерезиденты Республики Казахстан.

Ввиду неопределенности, присущей казахстанской системе налогообложения, потенциальная сумма налогов, штрафных санкций и пени может превысить сумму, отнесенную на расходы по настоящее время и начисленную по состоянию на 31 декабря 2015 г. Практически невозможно определить сумму непредъявленных исков, которые могут появиться, если таковые будут иметь место, или вероятность любого неблагоприятного исхода.

26 июня 2015 г. закончилась налоговая проверка ГУ «Департамент государственных доходов Министерства Финансов» Республики Казахстан за 2010 – 2012 г. По результатам налоговой проверки, доначислен корпоративный подоходный налог за 2010 г. в размере 742,936 тыс. тенге, пеня в размере 371,468 тыс. тенге и штраф в размере 38,523 тыс. тенге. Группа оплатила обязательства по данному уведомлению, однако не соглашаясь с решением, Группа обжалует решение Налогового комитета в суде. Группа оценивает вероятность положительного для компании исхода данного дела как вероятную.

#### **Страхование**

Обязательным для Группы являются страхование ответственности работодателя за причинение вреда жизни и здоровью работников, а также страхование ответственности владельцев транспортных средств.

В течение 2015 и 2014 гг., Группа не имела страхового покрытия по значительной части основных средств, на случай прекращения финансово-хозяйственной деятельности и ответственности за нанесение ущерба имуществу третьих сторон или окружающей среде в результате аварий на объектах Группы или в связи с ее деятельностью.

## АКЦИОНЕРНОЕ ОБЩЕСТВО «ҚАЗТЕМІРТРАНС»

### ПРИМЕЧАНИЯ К КОНСОЛИДИРОВАННОЙ ФИНАНСОВОЙ ОТЧЕТНОСТИ ЗА ГОД, ЗАКОНЧИВШИЙСЯ 31 ДЕКАБРЯ 2015 Г. (ПРОДОЛЖЕНИЕ) (в тыс. тенге)

#### 27. ФИНАНСОВЫЕ РАСХОДЫ

Финансовые расходы за годы, закончившиеся 31 декабря, включали следующее:

|  | <u>2015 г.</u>    | <u>2014 г.</u>    |
|--|-------------------|-------------------|
| Расходы на уплату процентов по долгосрочным займам     | 25,155,413        | 14,650,283        |
| Расходы на уплату процентов по долговым ценным бумагам | 5,645,249         | 15,431,439        |
| Расходы на уплату процентов по финансовой аренде       | 76,744            | 89,032            |
|  | <u>30,877,406</u> | <u>30,170,754</u> |

#### 28. УБЫТОК ОТ КУРСОВОЙ РАЗНИЦЫ

В 2015 г. Правительство и Национальный банк Республики Казахстан приняли решение приступить к реализации новой денежно-кредитной политики, основанной на режиме инфляционного таргетирования, и перейти к свободно плавающему обменному курсу. В связи с тем, что Группа осуществляет сделки и имеет выпущенные долговые ценные бумаги и займы в иностранной валюте, а также займ полученный от АО «НК «КТЖ» подлежащий индексации (Примечания 17 и 18), чистый убыток от курсовой разницы за 2015 г. составил 225,226,146 тыс. тенге (2014 г.: 40,784,107 тыс. тенге). Управление валютным риском описано в Примечании 32.

#### 29. УБЫТОК НА АКЦИЮ

Показатели убытка и средневзвешенного количества обыкновенных акций, использованные для расчета базового убытка за акцию, приведены ниже:

|   | <u>2015 г.</u> | <u>2014 г.</u> |
|---|----------------|----------------|
| Убыток за год, относящаяся к акционерам Материнской компании (тыс. тенге)           | (238,659,358)  | (35,515,504)   |
| Средневзвешенное количество обыкновенных акций для расчета базовой прибыли на акцию | 67,726,866     | 62,303,295     |
| Убыток на простую акцию (тенге)   | (3,524)        | (570)          |

#### 30. ФИНАНСОВЫЕ И УСЛОВНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА

##### Контрактные обязательства

По состоянию на 31 декабря 2015 г. Группа имела контрактные обязательства на сумму 9,437,025 тыс. тенге (31 декабря 2014 г.: 3,233,108 тыс. тенге). Эти обязательства включают в себя обязательства по приобретению основных средств, товарно-материальных запасов и оказанных услуг.

##### Условные обязательства

###### *Судебные иски*

Группа является объектом различных судебных разбирательств, относящихся к ее хозяйственной деятельности, таких как требования по возмещению имущественного ущерба. Группа не считает, что подобные находящиеся в стадии рассмотрения или потенциальные претензии по отдельности или в совокупности могут оказать какое-либо существенное отрицательное влияние на ее консолидированное финансовое положение или консолидированные результаты финансово-хозяйственной деятельности.

###### *Соблюдение законодательства*

В связи с тем, что Группа является субъектом рынка, занимающим доминирующее (монопольное) положение по предоставлению услуг оператора платформ, услуг оператора крытых вагонов, услуг аренды

## АКЦИОНЕРНОЕ ОБЩЕСТВО «ҚАЗТЕМІРТРАНС»

### ПРИМЕЧАНИЯ К КОНСОЛИДИРОВАННОЙ ФИНАНСОВОЙ ОТЧЕТНОСТИ ЗА ГОД, ЗАКОНЧИВШИЙСЯ 31 ДЕКАБРЯ 2015 Г. (ПРОДОЛЖЕНИЕ) (в тыс. тенге)

Затраты на персонал за годы, закончившиеся 31 декабря, включали следующее:

|  | <u>2015 г.</u>   | <u>2014 г.</u>   |
|--|------------------|------------------|
| Заработная плата   | 1,421,725        | 1,674,767        |
| Социальный налог   | 184,028          | 217,378          |
| (Восстановление)/начисление резерва по неиспользованным отпускам | (1,831)          | 4,918            |
|  | <u>1,603,922</u> | <u>1,897,063</u> |

#### 25. ОБЩИЕ И АДМИНИСТРАТИВНЫЕ РАСХОДЫ

Общие и административные расходы, за годы, закончившиеся 31 декабря, включали следующее:

|   | <u>2015 г.</u>   | <u>2014 г.</u>   |
|---|------------------|------------------|
| Налоги  | 4,899,521        | 4,256,207        |
| Затраты на персонал, включая краткосрочные резервы                                      | 1,633,344        | 1,780,416        |
| Резервы по сомнительной задолженности (Примечания 9 и 12)                               | 1,329,389        | 662,663          |
| Износ и амортизация   | 299,943          | 339,848          |
| Расходы по операционной аренде  | 264,665          | 185,546          |
| Резервы по актуарным расчетам по выплатам работникам по окончании трудовой деятельности | 103,087          | (25,113)         |
| Профессиональные услуги (консультационные, аудиторские, юридические)                    | 80,828           | 201,908          |
| Прочие услуги   | 908,114          | 795,467          |
|   | <u>9,518,891</u> | <u>8,196,942</u> |

Затраты на персонал за годы, закончившиеся 31 декабря, включали следующее:

|  | <u>2015 г.</u>   | <u>2014 г.</u>   |
|--|------------------|------------------|
| Заработная плата   | 1,435,663        | 1,575,918        |
| Социальный налог   | 177,757          | 207,149          |
| Начисление/(восстановление) резерва по неиспользованным отпускам | 19,924           | (2,651)          |
|  | <u>1,633,344</u> | <u>1,780,416</u> |

#### 26. ФИНАНСОВЫЕ ДОХОДЫ

Финансовые доходы за годы, закончившиеся 31 декабря, включали следующее:

|   | <u>2015 г.</u>   | <u>2014 г.</u>    |
|---|------------------|-------------------|
| Доходы в виде процентов по займам выданным (Примечание 7)                     | 6,086,858        | 9,591,154         |
| Доход в виде процентов по краткосрочным инвестициям и краткосрочным депозитам | 414,828          | 694,412           |
| Амортизация премии по долгосрочным ценным бумагам                             | 214,168          | 180,370           |
| Доход в виде процентов на остатки денежных средств                            | 44,791           | 95,525            |
|   | <u>6,760,645</u> | <u>10,561,461</u> |



## АКЦИОНЕРНОЕ ОБЩЕСТВО «ҚАЗТЕМІРТРАНС»

### ПРИМЕЧАНИЯ К КОНСОЛИДИРОВАННОЙ ФИНАНСОВОЙ ОТЧЕТНОСТИ ЗА ГОД, ЗАКОНЧИВШИЙСЯ 31 ДЕКАБРЯ 2015 Г. (ПРОДОЛЖЕНИЕ) (в тыс. тенге)

#### 22. ПРОЧИЕ ТЕКУЩИЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА

По состоянию на 31 декабря прочие текущие обязательства включали следующее:

|  | <u>2015 г.</u>   | <u>2014 г.</u>   |
|--|------------------|------------------|
| Авансы, полученные за оперирование вагонами          | 3,401,121        | 2,037,758        |
| Авансы, полученные за аренду грузовых вагонов        | 647,107          | 1,071,743        |
| Авансы, полученные за фрахтовые услуги               | 240,446          | 971,210          |
| Резерв по неиспользованным отпускам                  | 226,120          | 161,886          |
| Авансы, полученные за металлолом, подлежащий продаже | 179,871          | 697,991          |
| Гарантии за участие в тендерах                       | 99,986           | 58,134           |
| Текущая задолженность по заработной плате            | 30,868           | 40,716           |
| Прочие обязательства                                 | 312,239          | 491,051          |
|  | <u>5,137,758</u> | <u>5,530,489</u> |

По состоянию на 31 декабря 2015 и 2014 гг. прочие текущие обязательства, в основном, были выражены в тенге.

#### 23. ДОХОДЫ ОТ ОКАЗАНИЯ УСЛУГ

Доходы от оказания услуг за годы, закончившиеся 31 декабря, включали следующее:

|  | <u>2015 г.</u>    | <u>2014 г.</u>     |
|--|-------------------|--------------------|
| Доход от оперирования вагонами                 | 43,821,036        | 81,549,160         |
| Доход от сдачи в аренду вагонов                | 29,163,790        | 18,089,135         |
| Доходы по транспортно-экспедиционным операциям | 3,217,219         | 2,015,142          |
| Прочие доходы от продажи                       | 1,635,793         | 3,637,188          |
| Штрафы, полученные                             | 574,729           | 172,276            |
| Доходы от ремонта вагонов                      | 104,121           | 1,583,745          |
|  | <u>78,813,688</u> | <u>107,046,646</u> |

За год, закончившийся 31 декабря 2015 г. 74% доходов от оказания услуг по оперированию вагонами получено от компаний – резидентов Республики Казахстан (2014 г.: 96%).

#### 24. СЕБЕСТОИМОСТЬ ОКАЗАННЫХ УСЛУГ

Себестоимость оказанных услуг за годы, закончившиеся 31 декабря, включала следующее:

|   | <u>2015 г.</u>    | <u>2014 г.</u>    |
|---|-------------------|-------------------|
| Железнодорожный тариф                               | 24,100,165        | 37,631,219        |
| Износ и амортизация                                 | 21,492,490        | 21,464,997        |
| Расходы по ремонту грузовых вагонов, узлов, деталей | 8,831,718         | 12,613,948        |
| Материалы и запасы                                  | 5,207,324         | 7,148,468         |
| Затраты на персонал, включая краткосрочные резервы  | 1,603,922         | 1,897,063         |
| Расходы на охрану                                   | 234,821           | 268,267           |
| Прочие услуги                                       | 1,881,108         | 3,793,343         |
|   | <u>63,351,548</u> | <u>84,817,305</u> |

## АКЦИОНЕРНОЕ ОБЩЕСТВО «ҚАЗТЕМІРТРАНС»

### ПРИМЕЧАНИЯ К КОНСОЛИДИРОВАННОЙ ФИНАНСОВОЙ ОТЧЕТНОСТИ ЗА ГОД, ЗАКОНЧИВШИЙСЯ 31 ДЕКАБРЯ 2015 Г. (ПРОДОЛЖЕНИЕ) (в тыс. тенге)

В 2009 г. Группа получила оставшиеся 150 вагонов на сумму 808,557 тыс. тенге. Эффективная ставка вознаграждения составляет 10.50% годовых. Обеспечением по данному договору является гарантия Материнской компании, действующая в течение всего периода выплаты обязательств.

По состоянию на 31 декабря 2015 г. балансовая стоимость основных средств, по договору финансовой аренды, составила 2,677,379 тыс. тенге (2014 г.: 2,799,644 тыс. тенге) (Примечание 4).

#### 20. ТОРГОВАЯ КРЕДИТОРСКАЯ ЗАДОЛЖЕННОСТЬ

По состоянию на 31 декабря торговая кредиторская задолженность включала следующее:

|   | <u>2015 г.</u>   | <u>2014 г.</u>   |
|---|------------------|------------------|
| Кредиторская задолженность третьим сторонам                   | 6,661,296        | 6,277,955        |
| Кредиторская задолженность связанным сторонам (Примечание 33) | 960,891          | 2,197,048        |
|   | <u>7,622,187</u> | <u>8,475,003</u> |

По состоянию на 31 декабря 2015 и 2014 гг. торговая кредиторская задолженность Группы, в основном, представлена кредиторской задолженностью по закупу основных средств и товарно-материальных запасов, а также за услуги по ремонту вагонов и колесных пар.

По состоянию на 31 декабря торговая кредиторская задолженность Группы выражена в следующих валютах:

|                  | <u>2015 г.</u>   | <u>2014 г.</u>   |
|------------------|------------------|------------------|
| Тенге            | 6,939,993        | 7,973,108        |
| Доллар США       | 535,281          | 339,300          |
| Российский рубль | 135,908          | 155,538          |
| Евро             | 11,005           | 7,057            |
|                  | <u>7,622,187</u> | <u>8,475,003</u> |

#### 21. ОБЯЗАТЕЛЬСТВА ПО НАЛОГАМ И ОБЯЗАТЕЛЬНЫМ ПЛАТЕЖАМ В БЮДЖЕТ

По состоянию на 31 декабря обязательства по налогам и обязательным платежам в бюджет включали следующее:

|  | <u>2015 г.</u>   | <u>2014 г.</u> |
|--|------------------|----------------|
| Налог с доходов нерезидента              | 1,077,356        | 426,309        |
| Налог на добавленную стоимость к оплате  | 512,500          | 395,860        |
| Отчисления в пенсионные фонды            | 28,200           | 28,566         |
| Индивидуальный подоходный налог          | 17,852           | 22,453         |
| Социальный налог                         | 12,856           | 16,120         |
| Обязательства по социальному страхованию | 12,386           | 13,379         |
| Прочие                                   | 170,632          | 983            |
|  | <u>1,831,782</u> | <u>903,670</u> |

## АКЦИОНЕРНОЕ ОБЩЕСТВО «ҚАЗТЕМІРТРАНС»

ПРИМЕЧАНИЯ К КОНСОЛИДИРОВАННОЙ ФИНАНСОВОЙ ОТЧЕТНОСТИ  
ЗА ГОД, ЗАКОНЧИВШИЙСЯ 31 ДЕКАБРЯ 2015 Г. (ПРОДОЛЖЕНИЕ)  
(в тыс. тенге)

30 ноября 2012 г. Эмитент выпустил Еврооблигации на сумму 300,000,000 долларов США со сроком погашения 10 июля 2042 г. Проценты по займу оплачиваются каждые полгода, 10 января и 10 июля. В рамках данного выпуска Еврооблигаций заключено внутригрупповое соглашение о займе от 30 ноября 2012 г. между KTZh Finance B.V., АО «НК «ҚТЖ», АО «Қазтеміртранс» и АО «Локомотив», в котором АО «НК «ҚТЖ», АО «Қазтеміртранс» и АО «Локомотив» являются солидарными гарантами. Доля АО «Қазтеміртранс» 200,000,000 долларов США и АО «Локомотив» 159,262,783 долларов США. Эффективная процентная ставка по данному траншу составляет 5.578% годовых.

В течение 2014 г. Компания, дочерняя организация Компании KTZh Finance B.V., АО «НК «ҚТЖ» и АО «Локомотив» заключили дополнительные трастовые соглашения о замене первоначального эмитента KTZh Finance B.V. на АО «НК «ҚТЖ» в качестве основного должника по Еврооблигациям траншей №4 на сумму 800,000,000 долларов США, №5 на сумму 300,000,000 долларов США и №3 на сумму 700,000,000 долларов США. В связи с заменой эмитента, обязательства по данным траншам на общую сумму 1,800,000,000 долларов США, премии в сумме 51,773,477 долларов США и процентов к выплате в сумме 23,604,243 долларов США (327,482,000 тыс. тенге, 9,424,127 тыс. тенге и 4,296,390 тыс. тенге, соответственно, на даты передачи) АО «НК «ҚТЖ», АО «Қазтеміртранс» и АО «Локомотив» являются солидарными гарантами данных выпущенных долговых ценных бумаг.

Требования, связанные с Еврооблигациями, включают в себя условия, связанные с ограничениями по изменению бизнеса и отчуждению имущества; ограничения по слиянию и консолидации с другими юридическими лицами. В случае наступления событий дефолта, определенных условиями выпуска Еврооблигаций, инвесторы имеют право потребовать погашение задолженности по Еврооблигациям.

### 19. ОБЯЗАТЕЛЬСТВА ПО ФИНАНСОВОЙ АРЕНДЕ

По состоянию на 31 декабря обязательства Группы по финансовой аренде включали следующее:

|  | 2015 г.                      |   | 2014 г.                      |   |
|--|------------------------------|---|------------------------------|---|
|  | Минимальные арендные платежи | Текущая стоимость минимальных арендных платежей | Минимальные арендные платежи | Текущая стоимость минимальных арендных платежей |
| <b>Суммы к уплате по финансовой аренде</b>                       |                              |   |                              |   |
| В течение одного года  | 90,641                       | 66,470  | 98,001                       | 79,743  |
| От двух до пяти лет включительно                                 | 178,328                      | 162,622   | 267,685                      | 219,852   |
|  | 268,969                      | 229,092   | 365,686                      | 299,595   |
| За вычетом будущих финансовых затрат                             | (39,877)                     | -   | (66,091)                     | -   |
| Текущая стоимость арендных обязательств                          | 229,092                      | 229,092   | 299,595                      | 299,595   |
| За вычетом суммы текущей части обязательств по финансовой аренде |                              | (66,470)  |                              | (79,743)  |
| Долгосрочная кредиторская задолженность по финансовой аренде     |                              | 162,622   |                              | 219,852   |

11 декабря 2008 г. Группа заключила договор с АО «БРК-Лизинг» о государственных закупках услуг финансового лизинга по предоставлению подвижного состава в количестве 340 единиц для дочерней организации АО «Центр транспортных услуг». Ставка вознаграждения составляет 10.50% годовых. В 2008 г. в рамках данного договора Группа получила 190 цистерн на сумму 1,028,838 тыс. тенге.

## АКЦИОНЕРНОЕ ОБЩЕСТВО «ҚАЗТЕМІРТРАНС»

ПРИМЕЧАНИЯ К КОНСОЛИДИРОВАННОЙ ФИНАНСОВОЙ ОТЧЕТНОСТИ  
ЗА ГОД, ЗАКОНЧИВШИЙСЯ 31 ДЕКАБРЯ 2015 Г. (ПРОДОЛЖЕНИЕ)  
(в тыс. тенге)

### 18. ВЫПУЩЕННЫЕ ДОЛГОВЫЕ ЦЕННЫЕ БУМАГИ

По состоянию на 31 декабря выпущенные долговые ценные бумаги представлены следующим образом:

|  | Дата<br>Погашения | Процентная<br>ставка,<br>годовых % | 2015 г.       | 2014 г.    |
|--|-------------------|------------------------------------|---------------|------------|
| Еврооблигации, размещенные по цене 98,292% - Транш 2             | 11 мая 2016 г.    | 7,0%                               | 119,003,306   | 63,822,500 |
| Включая:   |                   |                                    |               |            |
| Дисконт по выпущенным<br>долговым ценным бумагам                 |                   |                                    | (121,558)     | (240,355)  |
| Начисленные проценты по<br>выпущенным долговым ценным<br>бумагам |                   |                                    | 1,163,952     | 624,237    |
| Всего выпущенных долговых<br>ценных бумаг                        |                   |                                    | 120,045,700   | 64,206,382 |
| Минус краткосрочные<br>вознаграждения к выплате                  |                   |                                    | (1,163,952)   | (624,237)  |
| Минус текущая часть<br>долгосрочных займов                       |                   |                                    | (118,881,748) | -          |
|  |                   |                                    | -             | 63,582,145 |

11 мая 2006 г. Эмитент выпустил два транша Еврооблигаций на общую сумму 800,000,000 долларов США, которые обращаются вне Соединенных Штатов Америки в соответствии с положением «S» Закона Соединенных Штатов Америки о ценных бумагах 1933 г. Выпуск Еврооблигаций гарантирован АО «НК «ҚТЖ» и его дочерними организациями: Группой и АО «Локомотив» (далее совместно именуемые «Гаранты»). Проценты по Еврооблигациям подлежат уплате каждые полгода, 11 мая и 11 ноября.

В рамках данного выпуска Еврооблигаций заключено внутригрупповое соглашение о займе от 11 мая 2006 г. между KTZh Finance B.V., АО «НК «ҚТЖ», АО «Қазтеміртранс» и АО «Локомотив», в котором АО «НК «ҚТЖ», АО «Қазтеміртранс» и АО «Локомотив» являются солидарными гарантами. Доля АО «НК «ҚТЖ» составляет 356,823,945 долларов США, АО «Қазтеміртранс» 212,174,792 долларов США и АО «Локомотив» 231,001,263 долларов США. 11 мая 2011 г. Эмитент погасил Транш 1 на сумму 450,000,000 долларов США.

6 октября 2010 г. Эмитент выпустил Еврооблигации в формате Rule 144A/Regulation S Закона Соединенных Штатов Америки о ценных бумагах на сумму 700,000,000 долларов США со сроком погашения 6 октября 2020 г. Проценты по Еврооблигациям подлежат уплате каждые полгода, 6 апреля и 6 октября.

В рамках данного выпуска Еврооблигаций заключено внутригрупповое соглашение о займе от 6 октября 2010 г. между KTZh Finance B.V., АО «НК «ҚТЖ», АО «Қазтеміртранс» и АО «Локомотив», в котором АО «НК «ҚТЖ», АО «Қазтеміртранс» и АО «Локомотив» являются солидарными гарантами. Доля АО «НК «ҚТЖ» составляет 240,000,000 долларов США, АО «Қазтеміртранс» 210,000,000 долларов США и АО «Локомотив» 250,000,000 долларов США.

В соответствии с требованиями дополнительного соглашения №563-АО от 15 декабря 2010 г. доли были перераспределены и составили: АО «НК «ҚТЖ» 160,000,000 долларов США, АО «Қазтеміртранс» 290,000,000 долларов США и АО «Локомотив» 250,000,000 долларов США.

10 июля 2012 г. Эмитент выпустил Еврооблигации на сумму 800,000,000 долларов США со сроком погашения 10 июля 2042 г. Проценты по займу оплачиваются каждые полгода, 10 января и 10 июля. В рамках данного выпуска Еврооблигаций заключено внутригрупповое соглашение о займе от 10 июля 2012 г. между KTZh Finance B.V. и АО «Қазтеміртранс» на сумму 800,000,000 долларов США.

## АКЦИОНЕРНОЕ ОБЩЕСТВО «ҚАЗТЕМІРТРАНС»

### ПРИМЕЧАНИЯ К КОНСОЛИДИРОВАННОЙ ФИНАНСОВОЙ ОТЧЕТНОСТИ ЗА ГОД, ЗАКОНЧИВШИЙСЯ 31 ДЕКАБРЯ 2015 Г. (ПРОДОЛЖЕНИЕ) (в тыс. тенге)

В рамках Соглашения о предоставлении кредитной линии от 3 декабря 2010 г. №К299-2010 Группа в лице ТОО «КВК» привлекла долгосрочный заем АО «АТФ Банк» на сумму 16,441,569 долларов США на строительство завода по производству вагонов со сроком погашения 4 декабря 2017 г. Проценты по займу подлежат уплате каждые полгода в январе и июне. Выплаты по основному долгу осуществляются равными долями каждые полгода, начиная с 5 января 2012 г. по 4 декабря 2017 г. Годовая эффективная ставка составила 9% годовых на дату заключения договора.

В 2015 г. ТОО «КВК» просрочила выплату процентов и основного долга по займам, полученным от АО «АТФ Банк». Просрочка возникла в связи с проблемами ликвидности. ТОО «КВК» получило отсрочку плановых платежей по займам до 18 января 2016 г., а в последствии до 31 марта 2016 г.

По состоянию на 31 декабря 2015 г. в связи с тем, что ТОО «КВК» не готова к продаже, так как критерии МСФО 5 «Долгосрочные активы, предназначенные для продажи, и прекращенная деятельность» более не выполняются, в связи с чем данные займы на сумму 2,140,705 тыс. тенге возвращены в разряд продолжающей деятельности (Примечание 14). На 31 декабря 2014 г. банковские займы в АО «АТФ банке» и АО «Банк развития Казахстана» были классифицированы как обязательства, относящиеся к активам, предназначенным для продажи (Примечание 14). Займы обеспечены залогом основными средствами ТОО «КВК» с первоначальной стоимостью на сумму 7,477,783 тыс. тенге (2014 г.: 7,477,783 тыс. тенге).

*Займы АО «НК «КТЖ»*

В связи с заменой первоначального эмитента KTZh Finance B.V. на АО «НК «КТЖ» по выпущенным долговым ценным бумагам траншей №3, №4 и №5 (Примечание 18) в течение 2014 г. Компания, дочерняя организация Компании KTZh Finance B.V. и АО «НК «КТЖ» заключили дополнительные соглашения к внутригрупповому соглашению о займе о замене первоначального кредитора KTZh Finance B.V. на АО «НК «КТЖ» по займам, полученным на общую сумму 1,290,000,000 долларов США, дисконта в сумме 6,239,407 долларов США и процентов к выплате в сумме 20,499,009 долларов США (234,742,000 тыс. тенге, 1,135,367 тыс. тенге и 3,731,207 тыс. тенге, соответственно, на даты передачи). Ставка вознаграждения составила 6.95% годовых. Проценты по займу (заем 1) подлежат уплате каждые полгода, 10 января и 10 июля. Проценты по займу (заем 2) подлежат уплате каждые полгода, 10 января и 10 июля. Ставка вознаграждения составила 5.578% годовых. Проценты по займу (заем 3) подлежат уплате каждые полгода, 6 апреля и 6 октября. Ставка вознаграждения составила 6.375% годовых.

Данные займы выражены в тенге и подлежат индексации к сумме основного долга в соответствии с курсом доллара США Национального Банка Республики Казахстан на каждую дату выплаты и ежеквартально на отчетную дату для целей учета обязательств.

## АКЦИОНЕРНОЕ ОБЩЕСТВО «ҚАЗТЕМІРТРАНС»

### ПРИМЕЧАНИЯ К КОНСОЛИДИРОВАННОЙ ФИНАНСОВОЙ ОТЧЕТНОСТИ ЗА ГОД, ЗАКОНЧИВШИЙСЯ 31 ДЕКАБРЯ 2015 Г. (ПРОДОЛЖЕНИЕ) (в тыс. тенге)

По состоянию на 31 декабря 2015 и 2014 гг. займы по срокам погашения представлены следующим образом:

| В течение:    | 2015 г.            | 2014 г.            |
|---------------|--------------------|--------------------|
| от 1 до 2 лет | 74,203,708         | 7,028,714          |
| от 2 до 3 лет | 13,084,934         | 67,028,714         |
| от 3 до 4 лет | 2,254,081          | 7,028,714          |
| от 4 до 5 лет | 1,127,040          | 1,210,804          |
| свыше 5 лет   | 437,061,096        | 235,056,217        |
| <b>Всего</b>  | <b>527,730,859</b> | <b>317,353,163</b> |

По состоянию на 31 декабря долгосрочные займы Группы были выражены в следующих валютах:

|            | 2015 г.            | 2014 г.            |
|------------|--------------------|--------------------|
| Тенге      | 60,834,856         | 60,192,000         |
| Доллар США | 486,477,277        | 265,084,220        |
|            | <b>547,312,133</b> | <b>325,276,220</b> |

#### *Займы ЕБРР*

29 марта 2010 г. Группа и ЕБРР подписали Договор займа на сумму 50,000,000 долларов США сроком на 10 лет. Проценты по займу подлежат уплате каждые полгода, 13 апреля и 13 октября. Выплаты по основному долгу осуществляются равными долями каждые полгода, начиная с 13 апреля 2013 г. по 13 апреля 2020 г. Гарантом выступило АО «НК «ҚТЖ».

1 декабря 2010 г. Группа и ЕБРР подписали Договор займа на сумму 200,000,000 долларов США сроком на 8 лет. Согласно договору, Компании предоставляется 2 транша со следующими условиями: транш 1 в тенге, не более эквивалента в 100,000,000 долларов США, транш 2 в сумме не более 100,000,000 долларов США. Проценты по займу подлежат уплате ежеквартально, 10 февраля, 10 мая, 10 августа и 10 ноября. Выплаты по основному долгу осуществляются равными долями каждые полгода, начиная с 10 мая 2013 г. по 10 ноября 2018 г. Гарантом выступило АО «НК «ҚТЖ». По состоянию на 31 декабря 2015 г. Группа соблюдала все условия кредитного соглашения с ЕБРР.

С целью недопущения случаев неисполнения обязательств перед кредиторами по состоянию на 31 декабря 2015 г. Группа согласовала изменение пороговых значений финансовых ковенантов. Так, получено письмо-согласие о неприменении финансовых коэффициентов по состоянию на 31 декабря 2015 г. в рамках кредитного соглашения, заключенного с ЕБРР.

#### *Заем АО «ФНБ «Самрук-Қазына»*

13 апреля 2011 г. Группа заключила кредитный договор с АО «ФНБ «Самрук-Қазына» на сумму 60,000,000 тыс. тенге для приобретения грузовых вагонов. Заем подлежит погашению до 15 сентября 2017 г. Проценты по займу подлежат уплате ежеквартально, 15 марта, 15 июня, 15 сентября и 15 декабря, начиная с 15 июня 2011 г. Выплата по основному долгу осуществляется в конце срока кредита. Гарантом выступило АО «НК «ҚТЖ».

#### *Займы АО «АТФ Банк»*

В рамках Соглашения о предоставлении кредитной линии от 20 сентября 2010 г. №К295-2010 Группа в лице ТОО «КВК» привлекла долгосрочный заем АО «АТФ Банк» на сумму 1,500,000 тыс. тенге на строительство завода по производству вагонов со сроком погашения 20 сентября 2017 г. Проценты по займу подлежат уплате каждые полгода в марте и сентябре. Выплаты по основному долгу осуществляются равными долями один раз в год, начиная с 5 января 2012 г. по 20 сентября 2017 г. Годовая эффективная ставка составила 8.7% годовых на дату заключения договора.

## АКЦИОНЕРНОЕ ОБЩЕСТВО «ҚАЗТЕМІРТРАНС»

### ПРИМЕЧАНИЯ К КОНСОЛИДИРОВАННОЙ ФИНАНСОВОЙ ОТЧЕТНОСТИ ЗА ГОД, ЗАКОНЧИВШИЙСЯ 31 ДЕКАБРЯ 2015 Г. (ПРОДОЛЖЕНИЕ) (в тыс. тенге)

Ниже приводится анализ отложенных налоговых активов и обязательств в отчете о финансовом положении:

|                                    | <u>31 декабря<br/>2015 г.</u> | <u>31 декабря<br/>2014 г.</u> |
|------------------------------------|-------------------------------|-------------------------------|
| Отложенные налоговые активы        | 272,976                       | -                             |
| Отложенные налоговые обязательства | <u>(10,733,365)</u>           | <u>(13,709,695)</u>           |
|                                    | <u>(10,460,389)</u>           | <u>(13,709,695)</u>           |

Отложенный налоговый актив возник у дочерней организации ТОО «Казахстанская вагоностроительная компания».

## 17. ДОЛГОСРОЧНЫЕ ЗАЙМЫ

По состоянию на 31 декабря долгосрочные займы, включая вознаграждения, включали следующее:

|  | Дата погашения         | Процентная ставка   | <u>2015 г.</u>      | <u>2014 г.</u>     |
|--|------------------------|---|---------------------|--------------------|
| <b>Долгосрочные займы:</b>                                 |                        |   |                     |                    |
| <b>Европейский банк реконструкции и развития («ЕБРР»):</b> |                        |   |                     |                    |
| Заем 1   | 13 апреля<br>2020 г.   | ЛИБОР по 6-месячным<br>депозитам в долларах<br>США +3.25% | 10,159,499          | 6,659,422          |
| Заем 2   | 10 ноября<br>2018 г.   | ЛИБОР по 3-месячным<br>депозитам в долларах<br>США +2.95% | 32,544,245          | 23,271,642         |
| АО «ФНБ «Самрук-Казына»                                    | 15 сентября<br>2017 г. | 7.2%  | 60,000,000          | 60,000,000         |
| <b>АО «АТФ-Банк»:</b>                                      |                        |   |                     |                    |
| Заем 1   | 20 сентября<br>2017 г. | KAZPRIME+<br>6.5%   | 642,856             | -                  |
| Заем 2   | 4 декабря<br>2017 г.   | ЛИБОР по 6-месячным<br>депозитам в долларах<br>США +8.37% | 2,395,842           | -                  |
| <b>АО «НК «ҚТЖ»</b>  |                        |   |                     |                    |
| Заем 1   | 10 июля 2042 г.        | 6.95%   | 270,956,396         | 145,252,439        |
| Заем 2   | 10 июля 2042 г.        | 5.578%  | 67,894,000          | 36,470,000         |
| Заем 3   | 6 октября 2020 г.      | 6.375%  | 98,359,671          | 52,776,699         |
| Задолженность по процентам                                 |                        |   | <u>4,359,624</u>    | <u>846,018</u>     |
|  |                        |   | 547,312,133         | 325,276,220        |
| Минус текущая часть  |                        |   | <u>(19,581,274)</u> | <u>(7,923,057)</u> |
|  |                        |   | <u>527,730,859</u>  | <u>317,353,163</u> |

## АКЦИОНЕРНОЕ ОБЩЕСТВО «ҚАЗТЕМІРТРАНС»

### ПРИМЕЧАНИЯ К КОНСОЛИДИРОВАННОЙ ФИНАНСОВОЙ ОТЧЕТНОСТИ ЗА ГОД, ЗАКОНЧИВШИЙСЯ 31 ДЕКАБРЯ 2015 Г. (ПРОДОЛЖЕНИЕ) (в тыс. тенге)

Ниже приводится сверка расходов по подоходному налогу, рассчитанному от бухгалтерской прибыли до налогообложения по официально установленной ставке, с расходами по подоходному налогу за годы, закончившиеся 31 декабря:

|  | <u>2015 г.</u>     | <u>2014 г.</u>     |
|--|--------------------|--------------------|
| <b>Убыток до налогообложения</b>   | (241,329,706)      | (42,602,579)       |
| Официальная ставка налога  | 20%                | 20%                |
| <b>Теоретическая экономия по налогу по официальной ставке</b>                          | (48,265,941)       | (8,520,516)        |
| Налоговый эффект расходов, которые не относятся на вычеты для целей исчисления налога: |                    |                    |
| Корректировка подоходного налога прошлых лет   | 742,936            | 158,211            |
| Невычитаемые расходы   | 4,008,763          | 710,083            |
| Изменение непризнанных отложенных налоговых активов                                    | 41,192,215         | 543,368            |
| <b>Экономия по подоходному налогу</b>  | <u>(2,322,027)</u> | <u>(7,108,854)</u> |

Суммы отложенного налога, рассчитанные посредством применения официально установленных ставок налога, действующих на даты соответствующих консолидированных отчетов о финансовом положении, к временным разницам между налоговой базой активов и обязательств и суммами, показанными в консолидированной финансовой отчетности, по состоянию на 31 декабря включали следующее:

|  | <u>2015 г.</u>      | <u>2014 г.</u>      |
|--|---------------------|---------------------|
| <b>Отложенные налоговые активы:</b>                    |                     |                     |
| Перенесенные налоговые убытки                          | 39,050,382          | 31,007,479          |
| Торговая дебиторская задолженность                     | 286,775             | 110,938             |
| Дисконт по дебиторской задолженности по ссуде          | 151,236             | -                   |
| Начисленные обязательства в отношении работников       | 45,224              | 32,377              |
| Прочее   | 21,437              | 533,060             |
|  | <u>39,555,054</u>   | <u>31,683,854</u>   |
| <b>Отложенные налоговые обязательства:</b>             |                     |                     |
| Основные средства и прочие долгосрочные активы         | (49,892,209)        | (45,393,549)        |
| Расходы будущих периодов                               | (123,234)           | -                   |
|  | <u>(50,015,443)</u> | <u>(45,393,549)</u> |
| <b>Итого чистые отложенные налоговые обязательства</b> | <u>(10,460,389)</u> | <u>(13,709,695)</u> |

Движение временных разниц в течение года:

|   | <u>2015 г.</u>    | <u>2014 г.</u>    |
|---|-------------------|-------------------|
| Чистые обязательства по отложенному подоходному налогу на начало года                         | 13,709,695        | 20,850,034        |
| Перевод из обязательств выбывающей группы, классифицированные как предназначенные для продажи | (25,881)          | -                 |
| Выбытие дочерних организаций  | -                 | 2,271             |
| Отражено в прибылях и убытках   | (3,223,425)       | (7,142,610)       |
| <b>Чистые обязательства по отложенному подоходному налогу на конец года</b>                   | <u>10,460,389</u> | <u>13,709,695</u> |

Группа не признала отложенные налоговые активы, относящиеся к затратам, связанным с индексацией задолженности по внутригрупповым займам. По мнению руководства, наличие в будущем достаточной налогооблагаемой прибыли, против которой данные отложенные налоговые активы, могут быть зачтены, является маловероятным. По состоянию на 31 декабря 2015 г. общий налоговый эффект непризнанных налоговых активов равен 41,192,215 тыс. тенге (31 декабря 2014 г.: 543,368 тыс. тенге).



## АКЦИОНЕРНОЕ ОБЩЕСТВО «ҚАЗТЕМІРТРАНС»

### ПРИМЕЧАНИЯ К КОНСОЛИДИРОВАННОЙ ФИНАНСОВОЙ ОТЧЕТНОСТИ ЗА ГОД, ЗАКОНЧИВШИЙСЯ 31 ДЕКАБРЯ 2015 Г. (ПРОДОЛЖЕНИЕ) (в тыс. тенге)

#### 15. КАПИТАЛ

По состоянию на 31 декабря 2015 и 2014 гг. акционерный капитал Группы включал следующее:

|                       | Количество<br>акций<br>разрешенных<br>к выпуску | Выпущено,<br>количество<br>акций | Номинальная<br>стоимость<br>в тенге | Акционерный<br>капитал в<br>тыс. тенге |
|-----------------------|---|----------------------------------|-------------------------------------|--|
| На 31 декабря 2015 г. | 123,000,000                                     | 62,303,295                       | -                                   | 67,726,866                             |
| Акции оплаченные      | -   | -                                | -                                   | -                                      |
| На 31 декабря 2014 г. | 123,000,000                                     | 62,303,295                       | -                                   | 67,726,866                             |
| Акции оплаченные      | -   | 760                              | 1,000                               | 760                                    |
| Акции оплаченные      | -   | 5,429                            | 1,000,000                           | 5,429,000                              |
| На 1 января 2014 г.   | 123,000,000                                     | 62,297,106                       | 1,000                               | 62,297,106                             |

В соответствии с решением Материнской компании формирование акционерного капитала Группы осуществлялось посредством выпуска акций. Эти выпуски финансировались за счет основных средств, представленных, в основном, грузовыми вагонами, внесенными в акционерный капитал Группы в течение года, закончившегося 31 декабря 2005 и 2004 гг., и за период с даты начала деятельности и до 31 декабря 2003 г.

В мае 2013 г. Материнская компания внесла дополнительный взнос в уставный капитал основными средствами на сумму 5,429,760 тыс. тенге. В 2014 г. была произведена юридическая регистрация данного вклада.

В 2015 г. Группа не объявила дивиденды по простым акциям за год, закончившийся 31 декабря 2014 г. 17 июля 2014 г. Группа объявила дивиденды по простым акциям за год, закончившийся 31 декабря 2013 г., на сумму 313,074 тыс. тенге.

#### 16. ПОДОХОДНЫЙ НАЛОГ

В Республике Казахстан, где расположена Группа, ставка подоходного налога в 2015 и 2014 гг. составляла 20%.

Экономия по подоходному налогу за годы, закончившиеся 31 декабря, включали следующее:

|  | 2015 г.            | 2014 г.            |
|--|--------------------|--------------------|
| Расходы по текущему подоходному налогу                       | 158,462            | 33,756             |
| Корректировка подоходного налога прошлых лет (Примечание 30) | 742,936            | -                  |
| Экономия по отложенному подоходному налогу                   | (3,223,425)        | (7,142,610)        |
|  | <u>(2,322,027)</u> | <u>(7,108,854)</u> |

## АКЦИОНЕРНОЕ ОБЩЕСТВО «ҚАЗТЕМІРТРАНС»

### ПРИМЕЧАНИЯ К КОНСОЛИДИРОВАННОЙ ФИНАНСОВОЙ ОТЧЕТНОСТИ ЗА ГОД, ЗАКОНЧИВШИЙСЯ 31 ДЕКАБРЯ 2015 Г. (ПРОДОЛЖЕНИЕ) (в тыс. тенге)

29 декабря 2015 г. Группа заключила договор купли-продажи доли в административном здании «Изумрудный квартал», однако по состоянию на отчетную дату, право собственности на долю не перешло к покупателю. Руководство Группы ожидает, что справедливая стоимость за вычетом расходов на продажу данной доли превысит общую балансовую стоимость данного актива. Таким образом, ни при реклассификации активов в категорию предназначенных для продажи, ни на 31 декабря 2015 г. убыток от обесценения не признавался.

В декабре 2015 г. Группа расторгла договор реализации доли владения в ТОО «КВК». ТОО «КВК» представляет значительный вид деятельности и до расторжения договора был классифицирован как прекращенная деятельность. Продажа актива в его текущем состоянии не является в высшей степени вероятной. Соответственно, ТОО «КВК» более не отвечает критериям долгосрочных активов, предназначенных для продажи, и Группа прекратила признание ТОО «КВК» в качестве прекращенной деятельности и признала результаты деятельности в составе продолжающейся деятельности.

Информация по активам и обязательствам, предназначенным для продажи по состоянию на 31 декабря 2014 г. представлена следующим образом:

|  | <u>31 декабря<br/>2014 г.</u> |
|--|-------------------------------|
| Основные средства  | 6,792,387                     |
| Нематериальные активы  | 197,463                       |
| Прочие долгосрочные активы   | 100,340                       |
| Запасы   | 263,176                       |
| Торговая дебиторская задолженность   | 5,851                         |
| Текущие налоговые активы   | 549,790                       |
| Денежные средства и их эквиваленты   | 45,270                        |
| Прочие краткосрочные активы  | 11,120                        |
| <b>Активы ТОО «КВК», предназначенные для продажи</b>                               | <u><b>7,965,397</b></u>       |
| Торговая кредиторская задолженность  | 3,541,103                     |
| Текущие налоговые обязательства  | 19,037                        |
| Обязательства по вознаграждениям работникам  | 36,463                        |
| Краткосрочные финансовые обязательства   | 855,528                       |
| Прочие краткосрочные обязательства   | 176,225                       |
| Долгосрочные финансовые обязательства  | 1,285,177                     |
| <b>Обязательства ТОО «КВК», относящиеся к активам, предназначенным для продажи</b> | <u><b>5,913,533</b></u>       |
| <b>Чистые активы, предназначенные для продажи</b>                                  | <u><b>2,051,864</b></u>       |

## АКЦИОНЕРНОЕ ОБЩЕСТВО «ҚАЗТЕМІРТРАНС»

### ПРИМЕЧАНИЯ К КОНСОЛИДИРОВАННОЙ ФИНАНСОВОЙ ОТЧЕТНОСТИ ЗА ГОД, ЗАКОНЧИВШИЙСЯ 31 ДЕКАБРЯ 2015 Г. (ПРОДОЛЖЕНИЕ) (в тыс. тенге)

Движение в резерве по прочим текущим активам за годы, закончившиеся 31 декабря, представлено следующим образом:

|   | <u>2015 г.</u>   | <u>2014 г.</u>   |
|---|------------------|------------------|
| Резерв по сомнительным долгам на начало года            | (479,721)        | (280,528)        |
| Начислено за год  | (441,953)        | (230,228)        |
| Списано в течение года за счет ранее созданного резерва | -                | 31,035           |
| Резерв по сомнительным долгам на конец года             | <u>(921,674)</u> | <u>(479,721)</u> |

### 13. ДЕНЕЖНЫЕ СРЕДСТВА И ИХ ЭКВИВАЛЕНТЫ

По состоянию на 31 декабря денежные средства и их эквиваленты включали следующее:

|   | <u>2015 г.</u>   | <u>2014 г.</u>   |
|---|------------------|------------------|
| Краткосрочные депозиты  | 3,416,840        | 154,998          |
| Денежные средства на счетах в банках  | <u>2,418,627</u> | <u>1,907,140</u> |
|   | 5,835,467        | 2,062,138        |
| Денежные средства, включенные в долгосрочные активы, классифицированные как предназначенные для продажи (Примечание 14) | -                | 45,270           |
|   | <u>5,835,467</u> | <u>2,107,408</u> |

Краткосрочные депозиты по состоянию на 31 декабря 2015 г. представлены счетами в банках с первоначальным сроком погашения до 3-х месяцев с процентной ставкой 40%-44.5% годовых (2014 г.: с процентной ставкой 3.51% годовых).

По состоянию на 31 декабря денежные средства и их эквиваленты были выражены в следующих валютах:

|  | <u>2015 г.</u>   | <u>2014 г.</u>   |
|--|------------------|------------------|
| Краткосрочные депозиты в тенге           | 3,416,840        | -                |
| Деньги на счетах в банках в долларах США | 1,459,960        | 971,009          |
| Деньги в рублях                          | 513,941          | 153,334          |
| Деньги на счетах в банках в тенге        | 371,564          | 438,961          |
| Деньги на счетах в банках в евро         | 73,162           | 343,836          |
| Краткосрочные депозиты в долларах США    | -                | 154,998          |
|  | <u>5,835,467</u> | <u>2,062,138</u> |

### 14. ДОЛГОСРОЧНЫЕ АКТИВЫ, ПРЕДНАЗНАЧЕННЫЕ ДЛЯ ПРОДАЖИ

|   | <u>31 декабря<br/>2015 г.</u> | <u>31 декабря<br/>2014 г.</u> |
|---|-------------------------------|-------------------------------|
| Административное здание «Изумрудный квартал»                  | 4,997,502                     | -                             |
| Грузовые вагоны, предназначенные для реализации               | 122,397                       | 223,179                       |
| 69.94% доли в ТОО «Казахстанская вагоностроительная компания» | -                             | 7,965,397                     |
|   | <u>5,119,899</u>              | <u>8,188,576</u>              |

## АКЦИОНЕРНОЕ ОБЩЕСТВО «ҚАЗТЕМІРТРАНС»

ПРИМЕЧАНИЯ К КОНСОЛИДИРОВАННОЙ ФИНАНСОВОЙ ОТЧЕТНОСТИ  
ЗА ГОД, ЗАКОНЧИВШИЙСЯ 31 ДЕКАБРЯ 2015 Г. (ПРОДОЛЖЕНИЕ)  
(в тыс. тенге)

### 10. ПРОЧИЕ ФИНАНСОВЫЕ АКТИВЫ

По состоянию на 31 декабря прочие финансовые активы представлены банковскими депозитами со сроком погашения более 3-х месяцев, но менее 1 года:

|                            | 2015 г.         |                  | 2014 г.         |                  |
|----------------------------|-----------------|------------------|-----------------|------------------|
|                            | Ставка процента | тыс. тенге       | Ставка процента | тыс. тенге       |
| АО «Цеснабанк»             | 5.3%            | 6,015,253        | 5%              | 4,011,700        |
| АО «Евразийский банк»      | 5.3%            | 68,003           | 4.5%            | 2,188,200        |
| АО «Сбербанк»              | 13.5%           | 5,000            | -               | -                |
| АО «Казкоммерцбанк»        | -               | -                | 4%              | 364,700          |
| АО «Банк ЦентрКредит»      | -               | -                | 7.6%            | 50,000           |
|                            |                 | <u>6,088,256</u> |                 | <u>6,614,600</u> |
| Начисленное вознаграждение |                 | <u>58</u>        |                 | <u>94,568</u>    |
|                            |                 | <u>6,088,314</u> |                 | <u>6,709,168</u> |

По состоянию на 31 декабря прочие финансовые активы выражены в следующих валютах:

|            | 2015 г.          | 2014 г.          |
|------------|------------------|------------------|
| Доллар США | 6,083,256        | 6,659,168        |
| Тенге      | <u>5,058</u>     | <u>50,000</u>    |
|            | <u>6,088,314</u> | <u>6,709,168</u> |

### 11. ПЕРЕПЛАТА ПО ПРОЧИМ НАЛОГАМ

По состоянию на 31 декабря переплата по прочим налогам включала следующее:

|   | 2015 г.          | 2014 г.          |
|---|------------------|------------------|
| Налог на добавленную стоимость к возмещению     | 2,801,729        | 5,757,175        |
| Предоплата по налогам, кроме подоходного налога | <u>5,753</u>     | <u>1,903</u>     |
|   | <u>2,807,482</u> | <u>5,759,078</u> |

### 12. ПРОЧИЕ ТЕКУЩИЕ АКТИВЫ

По состоянию на 31 декабря прочие текущие активы включали следующее:

|   | 2015 г.          | 2014 г.          |
|---|------------------|------------------|
| Авансы, выплаченные поставщикам   | 4,285,160        | 367,435          |
| Прочая дебиторская задолженность по претензиям связанных сторон (Примечание 33) | 3,920,843        | -                |
| Прочая дебиторская задолженность  | 1,799,271        | 998,488          |
| Расходы будущих периодов  | 172,305          | 35,631           |
| Авансы, выплаченные связанным сторонам (Примечание 33)                          | 118,228          | 279,472          |
| Претензии   | <u>18,821</u>    | <u>39,563</u>    |
|   | 10,314,628       | 1,720,589        |
| Минус: Резерв по сомнительным долгам  | <u>(921,674)</u> | <u>(479,721)</u> |
|   | <u>9,392,954</u> | <u>1,240,868</u> |

По состоянию на 31 декабря 2015 и 2014 гг. прочие текущие активы были выражены в тенге.

## АКЦИОНЕРНОЕ ОБЩЕСТВО «ҚАЗТЕМІРТРАНС»

ПРИМЕЧАНИЯ К КОНСОЛИДИРОВАННОЙ ФИНАНСОВОЙ ОТЧЕТНОСТИ  
ЗА ГОД, ЗАКОНЧИВШИЙСЯ 31 ДЕКАБРЯ 2015 Г. (ПРОДОЛЖЕНИЕ)  
(в тыс. тенге)

### 9. ТОРГОВАЯ ДЕБИТОРСКАЯ ЗАДОЛЖЕННОСТЬ

По состоянию на 31 декабря торговая дебиторская задолженность включала следующее:

|   | <u>2015 г.</u>   | <u>2014 г.</u>    |
|---|------------------|-------------------|
| Торговая дебиторская задолженность связанных сторон (Примечание 33) | 4,141,103        | 10,613,122        |
| Торговая дебиторская задолженность третьих сторон                   | 3,049,751        | 1,940,216         |
|   | 7,190,854        | 12,553,338        |
| Минус: Резерв по сомнительным долгам                                | (1,433,875)      | (546,439)         |
|   | <u>5,756,979</u> | <u>12,006,899</u> |

Торговая дебиторская задолженность за оказанные услуги связанным сторонам составила 57.6% (2014 г.: 84.5%) от общей суммы торговой дебиторской задолженности Группы. На 31 декабря 2015 и 2014 гг. торговая дебиторская задолженность, в основном, включает задолженность от покупателей из Республики Казахстан.

Ниже представлен анализ необесцененной торговой дебиторской задолженности по срокам возникновения на 31 декабря:

|               | <u>2015 г.</u>   | <u>2014 г.</u>    |
|---------------|------------------|-------------------|
| Менее 60 дней | 5,651,390        | 11,603,925        |
| 60-90 дней    | 101,744          | 259,583           |
| 91-120 дней   | 3,845            | 143,391           |
| Итого         | <u>5,756,979</u> | <u>12,006,899</u> |

Ниже представлен анализ обесцененной торговой дебиторской задолженности по срокам возникновения на 31 декабря:

|               | <u>2015 г.</u>   | <u>2014 г.</u> |
|---------------|------------------|----------------|
| 60-90 дней    | 366              | -              |
| 91-120 дней   | 7,091            | -              |
| более 121 дня | 1,426,418        | 546,439        |
| Итого         | <u>1,433,875</u> | <u>546,439</u> |

По состоянию на 31 декабря торговая дебиторская задолженность Группы выражена в следующих валютах:

|                  | <u>2015 г.</u>   | <u>2014 г.</u>    |
|------------------|------------------|-------------------|
| Тенге            | 5,367,792        | 11,898,593        |
| Российский рубль | 388,126          | 60,012            |
| Доллар США       | 1,061            | 48,294            |
|                  | <u>5,756,979</u> | <u>12,006,899</u> |

Движение в резерве по торговой дебиторской задолженности за годы, закончившиеся 31 декабря, представлено следующим образом:

|   | <u>2015 г.</u>     | <u>2014 г.</u>   |
|---|--------------------|------------------|
| Резерв по сомнительным долгам на начало года            | (546,439)          | (150,710)        |
| Начислено за год  | (887,436)          | (432,435)        |
| Списано в течение года за счет ранее созданного резерва | -                  | 36,706           |
| Резерв по сомнительным долгам на конец года             | <u>(1,433,875)</u> | <u>(546,439)</u> |

## АКЦИОНЕРНОЕ ОБЩЕСТВО «ҚАЗТЕМІРТРАНС»

ПРИМЕЧАНИЯ К КОНСОЛИДИРОВАННОЙ ФИНАНСОВОЙ ОТЧЕТНОСТИ  
ЗА ГОД, ЗАКОНЧИВШИЙСЯ 31 ДЕКАБРЯ 2015 Г. (ПРОДОЛЖЕНИЕ)  
(в тыс. тенге)

### 7. ЗАЙМЫ ВЫДАННЫЕ

По состоянию на 31 декабря займы выданные, включая вознаграждение, включали следующее:

|                             | Дата погашения | Процентная ставка, годовых % | 2015 г.<br>Доллары США | 2015 г.<br>тыс. тенге | 2014 г.<br>Доллары США | 2014 г.<br>тыс. тенге |
|-----------------------------|----------------|------------------------------|------------------------|-----------------------|------------------------|-----------------------|
| АО «НК «ҚТЖ»<br>2-й транш   | 11 мая 2016 г. | 7.8433%                      | 324,000,000            | 109,988,280           | 324,000,000            | 59,081,400            |
| АО «Локомотив»<br>2-й транш | 11 мая 2016 г. | 7.8433%                      | 26,000,000             | 8,826,220             | 26,000,000             | 4,741,100             |
| Включая/<br>(за вычетом):   |                |                              |                        |                       |                        |                       |
| Дисконта                    |                |                              | (358,079)              | (121,558)             | (1,318,097)            | (240,355)             |
| Начисленных процентов       |                |                              | 3,452,141              | 1,171,898             | 3,452,140              | 629,498               |
| Итого займы выданные        |                |                              | 353,094,062            | 119,864,840           | 352,134,043            | 64,211,643            |
| Минус текущая часть         |                |                              | (353,094,062)          | (119,864,840)         | (3,452,140)            | (629,498)             |
|                             |                |                              | -                      | -                     | 348,681,903            | 63,582,145            |

В мае 2006 г. дочерняя организация Компании, Kazakhstan Temir Zholy Finance B.V. (далее - «Эмитент» или «KTZh Finance B.V.»), выпустила Еврооблигации и предоставила АО «НК «ҚТЖ» и его дочерней организации АО «Локомотив» долгосрочные займы (Транш 2). Данные займы были предоставлены за вычетом расходов, связанных с выпуском Еврооблигаций в размере 0.325% от суммы займов. Процентная ставка состоит из ставки купона по Еврооблигациям, ставки подоходного налога на доход нерезидента, удерживаемой у источника выплаты и маржи Эмитента, установленной в соответствии с законодательством Королевства Нидерланды. Проценты по займу оплачиваются два раза в год, 11 мая и 11 ноября.

За год, закончившийся 31 декабря 2015 г., начислены доходы в виде процентов на сумму 6,086,858 тыс. тенге (2014 г.: 9,591,154 тыс. тенге) (Примечание 26).

### 8. ТОВАРНО-МАТЕРИАЛЬНЫЕ ЗАПАСЫ

По состоянию на 31 декабря товарно-материальные запасы включали следующее:

|                        | 2015 г.   | 2014 г.   |
|------------------------|-----------|-----------|
| Запасные части         | 3,529,887 | 4,572,470 |
| Сырье и материалы      | 580,257   | 181,034   |
| Металлолом             | 144,802   | 180,903   |
| Строительные материалы | 29,196    | 14,131    |
| Топливо                | 19,797    | 15,069    |
| Прочие                 | 279,055   | 184,747   |
|                        | 4,582,994 | 5,148,354 |

По состоянию на 31 декабря 2015 и 2014 гг. товарно-материальные запасы включали металлолом, полученный при выполнении ремонта вагонов и в результате разделки вагонов на металлолом.

## АКЦИОНЕРНОЕ ОБЩЕСТВО «ҚАЗТЕМІРТРАНС»

### ПРИМЕЧАНИЯ К КОНСОЛИДИРОВАННОЙ ФИНАНСОВОЙ ОТЧЕТНОСТИ ЗА ГОД, ЗАКОНЧИВШИЙСЯ 31 ДЕКАБРЯ 2015 Г. (ПРОДОЛЖЕНИЕ) (в тыс. тенге)

Суммарная финансовая информация в отношении совместного предприятия АО «Астык транс» на 31 декабря:

|   | 31 декабря<br>2015 г. | 31 декабря<br>2014 г. |
|---|-----------------------|-----------------------|
| Краткосрочные активы, в т.ч.                                    | 8,749,928             | 5,699,863             |
| <i>Денежные средства и их эквиваленты</i>                       | <i>1,267,603</i>      | <i>198,016</i>        |
| Долгосрочные активы   | 1,225,593             | 2,633,252             |
| <b>Итого активы</b>   | <b>9,975,521</b>      | <b>8,333,115</b>      |
| Краткосрочные обязательства                                     | 2,948,695             | 2,284,954             |
| Долгосрочные обязательства                                      | 98,098                | -                     |
| <b>Итого обязательства</b>                                      | <b>3,046,793</b>      | <b>2,284,954</b>      |
| <b>Итого чистые активы</b>                                      | <b>6,928,728</b>      | <b>6,048,161</b>      |
| Доля владения   | 50.00%                | 50.00%                |
| Чистые активы совместного предприятия, приходящиеся на Группу   | 3,464,364             | 3,024,081             |
| Балансовая стоимость инвестиции                                 | 3,464,364             | 3,024,081             |
| Доходы  | 16,596,757            | 9,296,040             |
| Износ и амортизация   | (2,462,498)           | (103,527)             |
| Финансовые доходы   | 430,815               | 177,650               |
| Расходы по корпоративному подоходному налогу                    | (401,004)             | (747,640)             |
| Прибыль за год и итого совокупный доход                         | 2,181,365             | 3,108,424             |
| Доля Группы в общем в совокупном доходе совместного предприятия | 1,090,683             | 1,554,212             |

#### 6. ПРОЧИЕ ДОЛГОСРОЧНЫЕ АКТИВЫ

По состоянию на 31 декабря прочие долгосрочные активы включали следующее:

|   | 2015 г.          | 2014 г.           |
|---|------------------|-------------------|
| Налог на добавленную стоимость к возмещению   | 3,066,246        | 14,454,400        |
| Прочая долгосрочная дебиторская задолженность | 483,861          | -                 |
| Долгосрочная дебиторская задолженность        | 412,945          | -                 |
| Авансы поставщикам и подрядчикам              | 361,100          | 1,653,834         |
| Долгосрочные расходы будущих периодов         | 61,249           | -                 |
| Резерв по сомнительным авансам                | (102,310)        | (102,310)         |
|   | <b>4,283,091</b> | <b>16,005,924</b> |

В 2015 г. Группа получила возмещение налога на добавленную стоимость от РГУ «Управление государственных доходов по Есильскому району» в размере 12,488,494 тыс. тенге.

## АКЦИОНЕРНОЕ ОБЩЕСТВО «ҚАЗТЕМІРТРАНС»

### ПРИМЕЧАНИЯ К КОНСОЛИДИРОВАННОЙ ФИНАНСОВОЙ ОТЧЕТНОСТИ ЗА ГОД, ЗАКОНЧИВШИЙСЯ 31 ДЕКАБРЯ 2015 Г. (ПРОДОЛЖЕНИЕ) (в тыс. тенге)

В течение года, закончившегося 31 декабря 2015 г. Группа приобрела 857 грузовых вагонов на сумму 11,354,134 тыс. тенге (2014 г.: 1,319 грузовых вагонов на сумму 11,837,639 тыс. тенге).

По состоянию на 31 декабря 2015 г. балансовая стоимость основных средств, приобретенных по договору финансовой аренды, составила 2,677,379 тыс. тенге (2014 г.: 2,799,644 тыс. тенге) (Примечание 19).

По состоянию на 31 декабря 2015 первоначальная стоимость полностью амортизированных основных средств составила 5,717,350 тыс. тенге (и 2014 г.: 4,714,837 тыс. тенге).

#### 5. ИНВЕСТИЦИИ В СОВМЕСТНЫЕ ПРЕДПРИЯТИЯ

По состоянию на 31 декабря инвестиции в совместные предприятия включали:

|   | 2015 г.     | 2014 г.   |
|---|-------------|-----------|
| Стоимость инвестиций на 1 января  | 3,024,081   | 240,511   |
| Доля в прибыли совместного предприятия  | 1,090,683   | 1,554,212 |
| Вклад Группы в акционерный капитал основными средствами   | 273,417     | 437,273   |
| Дивиденды   | (1,358,688) | (106,777) |
| Доля в прибыли от переоценки основных средств, переданных в акционерный капитал совместного предприятия | 434,871     | 898,862   |
| Стоимость инвестиций на 31 декабря  | 3,464,364   | 3,024,081 |

Информация о совместных предприятиях Группы по состоянию на 31 декабря 2015 г. представлена следующим образом:

| Наименование             | Основная деятельность                     | Страна осуществления основной деятельности/ страна регистрации | Доля владения | Доля голосующих акций |
|--------------------------|---|--|---------------|-----------------------|
| ООО «РОССКАЗЖЕЛДОРТРАНС» | Экспедирование грузов на зарубежные рынки | Российская Федерация   | 50%           | 50%                   |
| АО «Астық Транс»         | Перевозка зерна                           | Республика Казахстан   | 50%           | 50%                   |

По состоянию на 31 декабря 2015 и 2014 гг. Группа совместно с ООО «Северсталь-Партисипейшн» является владельцем акций ООО «РОССКАЗЖЕЛДОРТРАНС» с долей каждого участника в размере 50%. По состоянию на 31 декабря 2015 и 2014 гг. данная компания не осуществляет деятельность, и стоимость инвестиций равна нулю.

Учредительным договором от 8 августа 2013 г. создано совместное предприятие АО «Астық Транс». Учредителями АО «Астық Транс» являются АО «Қазтеміртранс» с долей участия 50% и ЗАО «Русагротранс» с долей участия 50%.

В течение 2015 г. Группа в соответствии с решением Совета директоров АО «Қазтеміртранс» от 20 ноября 2014 г. №18 и решением Внеочередного общего собрания акционеров АО «Астық Транс» (Протокол №4 от 10 октября 2014 г.), осуществила дополнительный вклад в акционерный капитал АО «Астық Транс» в виде 493 вагонов на сумму 1,143,158 тыс. тенге (2014 г.: 1,007 вагонов на сумму 2,234,996 тыс. тенге) по переоцененной стоимости на дату передачи. Балансовая стоимость данных активов на эту дату составила 273,417 тыс. тенге (2014 г.: 437,273 тыс. тенге). Группа признала прибыль от переоценки вагонов на сумму 434,871 тыс. тенге (2014 г.: 898,862 тыс. тенге) в мере, не относящейся к доле участия Группы в соответствии с МСФО 28 «Инвестиции в ассоциированные и совместные предприятия».



**АКЦИОНЕРНОЕ ОБЩЕСТВО «ҚАЗТЕМІРТРАНС»**

**ПРИМЕЧАНИЯ К КОНСОЛИДИРОВАННОЙ ФИНАНСОВОЙ ОТЧЕТНОСТИ  
ЗА ГОД, ЗАКОНЧИВШИЙСЯ 31 ДЕКАБРЯ 2015 Г. (ПРОДОЛЖЕНИЕ)**  
(в тыс. тенге)

Движение основных средств за год, закончившийся 31 декабря 2014 г., представлено следующим образом:

| Историческая стоимость:  | Земля         | Здания и сооружения | Машины, оборудование | Железнодорожный транспорт | Прочий транспорт | Прочие        | Незавершенное капитальное строительство | Итого              |
|--|---------------|---------------------|----------------------|---------------------------|------------------|---------------|---|--------------------|
| На 1 января 2014 г.  | 46,760        | 10,771,763          | 7,493,700            | 467,812,762               | 353,425          | 267,418       | 2,786,231                               | 489,532,059        |
| Поступило  | -             | 48,307              | 66,117               | -                         | 45,847           | 3,011         | 16,963,552                              | 17,126,834         |
| Внутреннее перемещение   | -             | 120,046             | 1,563,887            | 11,837,639                | 15,600           | 3,692         | (13,540,864)                            | (959,620)          |
| Реализация дочерних организаций  | -             | (550,074)           | (313,769)            | -                         | (74,169)         | (13,198)      | (8,410)                                 | (1,898,617)        |
| Вклад в акционерный капитал совместного предприятия (Примечание 5)         | -             | -                   | -                    | (1,898,617)               | -                | -             | -                                       | -                  |
| Перевод в долгосрочные активы, предназначенные для продажи (Примечание 14) | (7,916)       | (3,602,653)         | (4,187,572)          | (4,779,322)               | (23,122)         | (80,348)      | (180,737)                               | (12,861,670)       |
| Выбыло   | -             | (4,087)             | (29,632)             | (798,094)                 | (3,811)          | (682)         | -                                       | (836,306)          |
| На 31 декабря 2014 г.  | 38,844        | 6,783,302           | 4,592,731            | 472,174,368               | 313,770          | 179,893       | 6,019,772                               | 490,102,680        |
| <b>Накопленный износ и обесценение:</b>                                    |               |                     |                      |                           |                  |               |   |                    |
| На 1 января 2014 г.  | -             | (738,454)           | (2,022,510)          | (82,798,932)              | (149,720)        | (111,313)     | -                                       | (85,820,929)       |
| Начислено за год   | -             | (243,253)           | (844,910)            | (20,811,211)              | (32,449)         | (25,332)      | -                                       | (21,957,155)       |
| Реализация дочерних организаций  | -             | 47,564              | 113,987              | -                         | 27,975           | 4,328         | -                                       | 193,854            |
| Вклад в Акционерный капитал совместного предприятия (Примечание 5)         | -             | -                   | -                    | 1,461,344                 | -                | -             | -                                       | 1,461,344          |
| Перевод в долгосрочные активы, предназначенные для продажи (Примечание 14) | -             | 122,583             | 1,140,259            | 4,536,394                 | 1,339            | 25,781        | -                                       | 5,826,356          |
| Выбыло   | -             | 1,650               | 25,468               | 760,433                   | 2,983            | 582           | -                                       | 791,116            |
| На 31 декабря 2014 г.  | -             | (809,910)           | (1,587,706)          | (96,851,972)              | (149,872)        | (105,954)     | -                                       | (99,505,414)       |
| <b>Балансовая стоимость на 31 декабря 2014 г.</b>                          | <b>38,844</b> | <b>5,973,392</b>    | <b>3,005,025</b>     | <b>375,322,396</b>        | <b>163,898</b>   | <b>73,939</b> | <b>6,019,772</b>                        | <b>390,597,266</b> |

## АКЦИОНЕРНОЕ ОБЩЕСТВО «КАЗТЕМІРТРАНС»

### ПРИМЕЧАНИЯ К КОНСОЛИДИРОВАННОЙ ФИНАНСОВОЙ ОТЧЕТНОСТИ ЗА ГОД, ЗАКОНЧИВШИЙСЯ 31 ДЕКАБРЯ 2015 Г. (ПРОДОЛЖЕНИЕ) (в тыс. тенге)

#### 4. ОСНОВНЫЕ СРЕДСТВА

Движение основных средств за год, закончившийся 31 декабря 2015 г., представлено следующим образом:

| Историческая стоимость:   | Земля    | Здания и сооружения | Машины, оборудование | Железнодорожный транспорт | Прочий транспорт | Прочие    | Незавершенное капитальное строительство | Итого         |
|---|----------|---------------------|----------------------|---------------------------|------------------|-----------|---|---------------|
| На 1 января 2015 г.   | 38,844   | 6,783,302           | 4,592,731            | 472,174,368               | 313,770          | 179,893   | 6,019,772                               | 490,102,680   |
| Поступило   | -        | -                   | 6,704                | -                         | -                | 5,030     | 9,883,761                               | 9,895,495     |
| Внутреннее перемещение  | -        | 502,990             | 766,990              | 11,354,134                | -                | 69,067    | (12,693,181)                            | -             |
| Перевод с долгосрочных активов, предназначенных для продажи (Примечание 14) | -        | -                   | -                    | -                         | -                | -         | -                                       | -             |
| Вклад в Акционерный капитал совместного предприятия (Примечание 5)          | 7,917    | 3,602,653           | 4,187,572            | 69,564                    | 23,122           | 80,348    | 111,173                                 | 8,082,349     |
| Перевод в долгосрочные активы, предназначенные для продажи (Примечание 14)  | -        | -                   | -                    | (1,016,795)               | -                | -         | -                                       | (1,016,795)   |
| Перевод в долгосрочные активы, предназначенные для продажи (Примечание 14)  | (30,702) | (5,628,104)         | -                    | (2,987,615)               | -                | -         | -                                       | (8,646,421)   |
| Выбыло  | -        | (382)               | (63,718)             | (562,813)                 | (2,800)          | (14,781)  | (1,461,936)                             | (2,106,430)   |
| На 31 декабря 2015 г.   | 16,059   | 5,260,459           | 9,490,279            | 479,030,843               | 334,092          | 319,557   | 1,859,589                               | 496,310,878   |
| Накопленный износ и обесценение:  |          |                     |                      |                           |                  |           |   |               |
| На 1 января 2015 г.   | -        | (809,910)           | (1,587,706)          | (96,851,972)              | (149,872)        | (105,954) | -                                       | (99,505,414)  |
| Начислено за год  | -        | (188,069)           | (884,979)            | (20,979,764)              | (28,958)         | (26,169)  | -                                       | (22,107,939)  |
| Перевод с долгосрочных активов, предназначенных для продажи (Примечание 14) | -        | (122,583)           | (1,140,259)          | -                         | (1,339)          | (25,781)  | -                                       | (1,289,962)   |
| Вклад в Акционерный капитал совместного предприятия (Примечание 5)          | -        | -                   | -                    | 743,378                   | -                | -         | -                                       | 743,378       |
| Перевод в долгосрочные активы, предназначенные для продажи (Примечание 14)  | -        | 661,303             | -                    | 2,865,219                 | -                | -         | -                                       | 3,526,522     |
| Выбыло  | -        | 36                  | 61,227               | 28,083                    | 2,800            | 13,909    | -                                       | 106,055       |
| На 31 декабря 2015 г.   | -        | (459,223)           | (3,551,717)          | (114,195,056)             | (177,369)        | (143,995) | -                                       | (118,527,360) |
| Балансовая стоимость на 31 декабря 2015 г.                                  | 16,059   | 4,801,236           | 5,938,562            | 364,835,787               | 156,723          | 175,562   | 1,859,589                               | 377,783,518   |

## АКЦИОНЕРНОЕ ОБЩЕСТВО «ҚАЗТЕМІРТРАНС»

ПРИМЕЧАНИЯ К КОНСОЛИДИРОВАННОЙ ФИНАНСОВОЙ ОТЧЕТНОСТИ  
ЗА ГОД, ЗАКОНЧИВШИЙСЯ 31 ДЕКАБРЯ 2015 Г. (ПРОДОЛЖЕНИЕ)  
(в тыс. тенге)

### Изменения классификации, влияющие на сравнительную информацию

В декабре 2015 г. Группа расторгла договор реализации доли владения в ТОО «Казахстанская вагоностроительная компания» (далее – «ТОО «КВК»). ТОО «КВК» представляет значительный вид деятельности и до расторжения договора был классифицирован как прекращенная деятельность. Продажа актива в его текущем состоянии больше не оценивается как весьма вероятной. Так как ТОО «КВК» более не отвечает критериям долгосрочных активов, предназначенных для продажи, Группа реклассифицировала статьи доходов и расходов ТОО «КВК» в состав продолжающейся деятельности. Следовательно, данные за год, закончившийся 31 декабря 2014 г. были пересчитаны.

| 2014 г.   | До<br>корректировок | Реклассифи-<br>кации<br>(примечание 14) | Пересчитано         |
|---|---------------------|---|---------------------|
| Доходы от оказания услуг                                  | 106,688,851         | 357,795                                 | 107,046,646         |
| <b>Итого доходы</b>                                       | <b>106,688,851</b>  | <b>357,795</b>                          | <b>107,046,646</b>  |
| Себестоимость оказанных услуг                             | (84,473,314)        | (343,991)                               | (84,817,305)        |
| <b>Валовый доход</b>                                      | <b>22,215,537</b>   | <b>13,804</b>                           | <b>22,229,341</b>   |
| Общие и административные расходы                          | (7,928,816)         | (268,126)                               | (8,196,942)         |
| Финансовый доход  | 10,552,962          | 8,499                                   | 10,561,461          |
| Финансовые затраты  | (29,891,866)        | (278,888)                               | (30,170,754)        |
| Убыток от курсовой разницы                                | (40,504,914)        | (279,193)                               | (40,784,107)        |
| Прочие доходы   | 3,684,469           | 73,953                                  | 3,758,422           |
| <b>Убыток до налогообложения</b>                          | <b>(41,872,628)</b> | <b>(729,951)</b>                        | <b>(42,602,579)</b> |
| Экономия/(расходы) по корпоративному<br>подходному налогу | 7,127,200           | (18,346)                                | 7,108,854           |
| <b>Убыток за год</b>                                      | <b>(34,745,428)</b> | <b>(748,297)</b>                        | <b>(35,493,725)</b> |
| <b>Убыток за год от прекращенной деятельности</b>         | <b>(748,297)</b>    | <b>748,297</b>                          | <b>-</b>            |

## АКЦИОНЕРНОЕ ОБЩЕСТВО «ҚАЗТЕМІРТРАНС»

ПРИМЕЧАНИЯ К КОНСОЛИДИРОВАННОЙ ФИНАНСОВОЙ ОТЧЕТНОСТИ  
ЗА ГОД, ЗАКОНЧИВШИЙСЯ 31 ДЕКАБРЯ 2015 Г. (ПРОДОЛЖЕНИЕ)  
(в тыс. тенге)

---

### Аренда

#### *Операционная аренда*

Аренда, при которой арендодатель фактически сохраняет за собой риски и выгоды, связанные с правом собственности на актив, классифицируется как операционная аренда. Платежи по операционной аренде отражаются как расходы в консолидированном отчете о совокупном доходе на основе прямолинейного метода, исходя из срока аренды.

#### *Финансовая аренда*

Группа признает финансовую аренду как актив и обязательство в консолидированном отчете о финансовом положении по суммам, равным на дату начала финансируемой аренды справедливой стоимости арендованного имущества, или, если ниже, текущей стоимости минимальных арендных платежей. При расчете текущей стоимости минимальных арендных платежей в качестве фактора дисконта используется ставка вознаграждения по договору аренды, когда представляется возможным определить ее; в противном случае используется ставка вознаграждения на заемные средства Группы. Первоначально понесенные прямые затраты учитываются как часть актива. Арендные платежи распределяются между расходами по вознаграждению и снижением имеющегося обязательства. Расходы по вознаграждению распределяются по периодам в течение срока аренды с тем, чтобы получить постоянную ставку вознаграждения по оставшейся сумме обязательств для каждого периода.

Финансовая аренда приводит к увеличению расхода по амортизации в отношении актива, а также к финансовым расходам за каждый отчетный период. Политика амортизации в отношении арендуемого актива соответствует политике по амортизации собственных активов, если срок аренды не менее этого срока. Если срок аренды менее срока амортизации аналогичных собственных средств, арендуемый актив амортизируется исходя из срока аренды.

### Резервы

Резервы отражаются в консолидированной финансовой отчетности тогда, когда Группа имеет текущее (правовое или вытекающее из практики) обязательство в результате событий, произошедших в прошлом, а также существует вероятность того, что произойдет отток средств, связанных с экономическими выгодами, для погашения обязательства, и может быть произведена соответствующая достоверная оценка этого обязательства. Если влияние временной стоимости денег является существенным, резервы рассчитываются посредством дисконтирования ожидаемого будущего движения денег по ставке до налогообложения, которая отражает текущую рыночную оценку временной стоимости денег и, там, где это уместно, риски, присущие обязательству. При использовании дисконтирования увеличение резерва вследствие истечения времени признается как расход по процентам.

### Последующие события

События, наступившие после окончания отчетного года и содержащие дополнительную информацию о консолидированном финансовом положении Группы на отчетную дату (корректирующие события), отражаются в консолидированной финансовой отчетности. События, наступившие после окончания отчетного года и не являющиеся корректирующими событиями, раскрываются в примечаниях к консолидированной финансовой отчетности, если они являются существенными.

## АКЦИОНЕРНОЕ ОБЩЕСТВО «ҚАЗТЕМІРТРАНС»

### ПРИМЕЧАНИЯ К КОНСОЛИДИРОВАННОЙ ФИНАНСОВОЙ ОТЧЕТНОСТИ ЗА ГОД, ЗАКОНЧИВШИЙСЯ 31 ДЕКАБРЯ 2015 Г. (ПРОДОЛЖЕНИЕ) (в тыс. тенге)

---

#### Налоги

##### *Текущий подоходный налог*

Налоговые активы и обязательства текущих и предыдущих периодов оцениваются по сумме, которая, как ожидается, будет возмещена налоговыми органами или уплачена налоговым органам. Ставки налогов и налоговое законодательство, используемые для расчета сумм, представляют собой ставки налогов и законодательство, которое введено в действие или в существенной мере введено в действие на дату составления консолидированного отчета о финансовом положении.

##### *Отложенный подоходный налог*

Отложенный подоходный налог — это налог, который будет оплачен или возмещен в сумме разницы между балансовой стоимостью активов и обязательств в консолидированной финансовой отчетности и соответствующей налоговой базой, которая используется для расчета налогооблагаемой прибыли, и рассчитывается по методу обязательств.

Отложенный налог признается в отношении временных разниц между балансовой стоимостью активов и обязательств, отраженных в консолидированной финансовой отчетности, и соответствующими данными налогового учета, используемыми при расчете налогооблагаемой прибыли. Отложенные налоговые обязательства, как правило, отражаются с учетом всех облагаемых временных разниц. Отложенные налоговые активы отражаются с учетом всех вычитаемых временных разниц при условии высокой вероятности наличия в будущем налогооблагаемой балансовой прибыли для использования этих временных разниц. Налоговые активы и обязательства не отражаются в консолидированной финансовой отчетности, если временные разницы связаны с гудвиллом или возникают вследствие первоначального признания других активов и обязательств в рамках сделок (кроме сделок по объединению бизнеса), которые не влияют ни на налогооблагаемую, ни на бухгалтерскую прибыль.

Отложенные налоговые обязательства отражаются с учетом налогооблагаемых временных разниц, относящихся к дочерним предприятиям, зависимым компаниям, а также совместной деятельности, за исключением случаев, когда Группа имеет возможность контролировать сроки восстановления временной разницы и существует высокая вероятность того, что данная разница не будет возвращена в обозримом будущем. Отложенные налоговые активы по таким инвестициям и долям признаются при условии высокой вероятности получения в будущем налогооблагаемой прибыли, достаточной для использования вычитаемых временных разниц, и ожидания их использования в обозримом будущем. Балансовая стоимость отложенных налоговых активов оценивается на каждую отчетную дату и уменьшается в той степени, в какой не существует вероятности того, что будет получена достаточная налогооблагаемая прибыль, против которой может быть использована вся величина или часть отложенного налогового актива. Непризнанные отложенные налоговые активы пересматриваются на каждую дату составления консолидированного отчета о финансовом положении и признаются в объеме, в котором существует возможность того, что будущая налогооблагаемая прибыль позволит восстановить отложенный налоговый актив.

Отложенные налоговые активы и обязательства рассчитываются по налоговым ставкам, которые применимы к периоду, когда реализуется актив или погашается обязательство, основываясь на налоговых ставках (и налоговом законодательстве), которые действовали или практически были введены в действие на дату соответствующего консолидированного отчета о финансовом положении.

Отложенные налоговые активы и обязательства взаимозачитываются, если существует юридически действительное право на взаимозачет текущих налоговых активов против текущих налоговых обязательств, и отложенные налоги относятся к одной и той же налогооблагаемой организации и одному и тому же налоговому органу.

Текущий и отложенный подоходные налоги отражаются как расходы или экономия в прибылях и убытках, за исключением случаев, когда они относятся к статьям прочего совокупного дохода, либо к счетам капитала, и в данном случае отложенный подоходный налог также отражается вне прибылей и убытков, или когда он возникает от первоначального признания объединения предприятий. В случае объединения предприятий налоговый эффект включается в учет объединения предприятий.

## АКЦИОНЕРНОЕ ОБЩЕСТВО «ҚАЗТЕМІРТРАНС»

ПРИМЕЧАНИЯ К КОНСОЛИДИРОВАННОЙ ФИНАНСОВОЙ ОТЧЕТНОСТИ  
ЗА ГОД, ЗАКОНЧИВШИЙСЯ 31 ДЕКАБРЯ 2015 Г. (ПРОДОЛЖЕНИЕ)  
(в тыс. тенге)

---

### **Затраты по займам**

Затраты по займам, непосредственно относящиеся к приобретению, строительству или производству квалифицируемого актива, капитализируются путем включения в стоимость этого актива до того момента, когда активы в основном готовы для целевого использования или продажи. Инвестиционный доход, полученный по временной инвестиции отдельных займов, ожидающих их использования на квалифицируемые активы, вычитается из затрат по займам, пригодных для капитализации. Все прочие затраты по займам отражаются в прибылях и убытках по мере их возникновения.

Затраты по займам также включают курсовые разницы, возникающие в результате займов в иностранной валюте в той мере, в какой они считаются корректировкой затрат на выплату процентов. Сумма курсовой разницы, капитализированная в виде корректировки затрат на выплату процентов, не превышает сумму затрат на выплату процентов, которую Группа капитализировала бы в случае, если заем был взят в местной валюте. Любое превышение курсовой разницы относится на прибыль или убытки.

### **Капитал**

#### *Акционерный капитал*

Простые акции классифицируются как акционерный капитал. Внешние затраты, напрямую относящиеся к выпуску новых акций, помимо случаев объединения организаций, показаны как вычет из суммы поступлений капитала. Любое превышение справедливой стоимости полученных средств над номинальной стоимостью выпущенных акций признается как дополнительный оплаченный капитал.

#### *Дивиденды*

Дивиденды признаются как обязательство и вычитаются из суммы капитала на отчетную дату только в том случае, если они были объявлены до отчетной даты включительно. Информация о дивидендах раскрывается в консолидированной финансовой отчетности, если они были рекомендованы до отчетной даты, а также рекомендованы или объявлены после отчетной даты, но до даты утверждения консолидированной финансовой отчетности.

### **Признание доходов и расходов**

#### *Признание доходов*

Доходы признаются в той мере, в какой существует вероятность того, что Группа получит определенную экономическую выгоду, и доходы могут быть рассчитаны в размере справедливой стоимости вознаграждения, полученного или причитающегося к получению.

#### *Доход от оперирования вагонами*

В отношении услуг по передаче вагонов в оперирование, доход от реализации услуг признается в момент предоставления вагона в пользование заказчику.

Суммы предоплаты, полученной от заказчиков за еще не оказанные транспортные услуги, отражаются в составе авансов, полученных от заказчиков, на момент получения. По мере оказания услуг признается в учете доходом от реализации услуг.

#### *Доход от сдачи в аренду вагонов*

Доход от аренды вагонов признается на основании фактического количества суток аренды грузовых вагонов.

#### *Признание расходов*

Расходы признаются в тот момент, когда они понесены, и отражаются в консолидированной финансовой отчетности в том периоде, к которому они относятся.

## АКЦИОНЕРНОЕ ОБЩЕСТВО «ҚАЗТЕМІРТРАНС»

### ПРИМЕЧАНИЯ К КОНСОЛИДИРОВАННОЙ ФИНАНСОВОЙ ОТЧЕТНОСТИ ЗА ГОД, ЗАКОНЧИВШИЙСЯ 31 ДЕКАБРЯ 2015 Г. (ПРОДОЛЖЕНИЕ) (в тыс. тенге)

Долгосрочные активы (и группы выбывающих активов), классифицированные как предназначенные для продажи, оцениваются по наименьшей из двух величин: балансовой стоимости на момент реклассификации и справедливой стоимости за вычетом затрат на продажу.

#### Основные средства

Основные средства отражаются по их первоначальной стоимости либо исходной стоимости, за вычетом накопленного износа и накопленных убытков от обесценения.

Стоимость приобретенных основных средств представляет собой стоимость средств, выплаченных при приобретении соответствующих активов, а также иные непосредственно относящиеся к ним затраты, понесенные при доставке активов на объект и осуществлении необходимой подготовки к их планируемому использованию.

Стоимость объектов собственного строительства Группы включает в себя стоимость всех использованных в ходе строительства материалов, прямые трудозатраты по проекту и непосредственно относящиеся к проекту затраты по финансированию, а также переменные и постоянные накладные расходы в определенной пропорции. Капитализация затрат прекращается, как только объект готов к планируемому использованию.

Признание объекта основных средств прекращается после его выбытия или в том случае, когда получение будущих экономических выгод от его использования или выбытия больше не ожидается. Любые доходы или расходы, возникающие при прекращении признания актива (рассчитанные как разница между чистыми поступлениями от выбытия и балансовой стоимостью актива), включаются в консолидированный отчет о прибылях и убытках и прочем совокупном доходе в том отчетном периоде, в котором наступило прекращение признания актива.

Балансовая стоимость актива, срок полезной службы и методы пересматриваются и корректируются при необходимости на конец каждого финансового года.

#### Последующие расходы

Последующие расходы на объекты основных средств, капитализируются в той мере, в какой существует вероятность получения будущих экономических выгод, и такие расходы могут быть рассчитаны или оценены с достаточной степенью точности в соответствии с учетной политикой Группы.

Все прочие последующие затраты такие, как расходы на ремонт и обслуживание, относятся на расходы в момент возникновения.

#### Износ

Износ начисляется на основе прямолинейного метода, исходя из расчетного срока полезной службы активов, действующих на конец отчетного и сравнительных периодов, как показано ниже (в годах):

|                          |       |
|--------------------------|-------|
| Здания и сооружения      | 20-45 |
| Машины и оборудование    | 6-15  |
| Транспортные средства    | 15-32 |
| Прочие основные средства | 4-10  |

#### Обесценение основных средств

Балансовая стоимость основных средств анализируется на каждую отчетную дату для выявления объектов основных средств, учтенных по стоимости, превышающей стоимость их возмещения. В тех случаях, когда балансовая стоимость основных средств превышает их расчетную стоимость возмещения, стоимость основных средств уменьшается до стоимости возмещения. Стоимость возмещения основных средств представляет собой большее из значений чистой стоимости реализации и стоимости полезного использования. При оценке стоимости полезного использования расчетные денежные потоки будущих периодов дисконтируются до приведенной стоимости с использованием ставки дисконтирования до налогообложения, отражающей текущие рыночные оценки стоимости финансирования с учетом временного фактора, а также рисков, связанных с данным активом.

## АКЦИОНЕРНОЕ ОБЩЕСТВО «ҚАЗТЕМІРТРАНС»

### ПРИМЕЧАНИЯ К КОНСОЛИДИРОВАННОЙ ФИНАНСОВОЙ ОТЧЕТНОСТИ ЗА ГОД, ЗАКОНЧИВШИЙСЯ 31 ДЕКАБРЯ 2015 Г. (ПРОДОЛЖЕНИЕ) (в тыс. тенге)

Инвестиции в совместные предприятия отражаются в консолидированном отчете о финансовом положении по стоимости приобретения и впоследствии корректируются с учетом доли Группы в прибылях и убытках или прочем совокупном доходе совместного предприятия. В случаях, когда доля Группы в убытках этих предприятий превышает долю владения Группы в таком предприятии (которая включает любые долгосрочные доли владения, которые по сути составляют часть чистых инвестиций Группы в предприятии), Группа прекращает признавать свою долю в дальнейших убытках. Доля Группы в прибылях и убытках совместных предприятиях отражается в консолидированном отчете о прибылях и убытках и прочем совокупном доходе Группы.

Дополнительные убытки признаются, только если у Группы есть обязательство возместить превышение доли в убытках или если Группа произвела платежи от имени совместного предприятия.

Группа продолжает применять метод долевого участия, если совместное предприятие становится ассоциированным или наоборот. В таких случаях переоценка по справедливой стоимости не производится.

Прибыли или убытки по сделкам с совместным предприятием признаются в отчетности Группы только в пределах доли в совместном предприятии, не принадлежащей Группе.

#### **Товарно-материальные запасы**

Основная часть товарно-материальных запасов используется в процессе хозяйственной деятельности для обеспечения эксплуатации подвижного состава, для изготовления готовой продукции (грузовых вагонов), а не для торговых операций.

Товарно-материальные запасы оценены по наименьшему из значений себестоимости или чистой стоимости реализации. Себестоимость включает в себя затраты, понесенные в связи с доставкой и приведением запасов в текущее состояние. Чистая стоимость реализации представляет собой оценку цены реализации запасов в ходе обычной деятельности за вычетом затрат на завершение и оценочных затрат на реализацию. Товарно-материальные запасы учитываются по методу средневзвешенной стоимости.

#### **Долгосрочные активы и выбывающие группы, предназначенные для продажи**

Долгосрочные активы и группы выбывающих активов классифицируются как предназначенные для продажи, если их балансовая стоимость будет возмещена в основном не в процессе использования в производственной деятельности, а при продаже. Данное условие считается выполненным, если актив (или группа выбывающих активов) может быть продан в своем текущем состоянии, и существует высокая вероятность продажи. Руководство должно завершить продажу актива в течение одного года с момента его классификации как предназначенного для продажи.

Если Группа приняла план продажи контрольного пакета дочерней организации, все активы и обязательства такой дочерней организации реклассифицируются как предназначенные для продажи при выполнении описанных выше критериев, независимо от сохранения Группой неконтролирующих долей в бывшей дочерней организации после продажи.

Если Группа придерживается плана продажи, предполагающего продажу вклада или части вклада в ассоциированное или совместное предприятие, продаваемый вклад или его часть классифицируются как предназначенное для продажи при соответствии вышеуказанным критериям, и Группа прекращает применять метод долевого участия по части вклада, классифицированной как предназначенная для продажи. Оставшаяся часть вклада в зависимое или совместное предприятие не реклассифицируется как предназначенное для продажи и продолжает отражаться по методу долевого участия. Группа прекращает использовать метод долевого участия в момент, когда выбытие приводит к потере Группой значительного влияния на ассоциированное или совместное предприятие.

После выбытия Группа отражает оставшуюся долю участия в бывшем ассоциированном или совместном предприятии в соответствии с МСФО 39. Если же предприятие продолжает оставаться ассоциированным или совместным предприятием, Группа продолжает применять метод долевого участия.



## АКЦИОНЕРНОЕ ОБЩЕСТВО «ҚАЗТЕМІРТРАНС»

### ПРИМЕЧАНИЯ К КОНСОЛИДИРОВАННОЙ ФИНАНСОВОЙ ОТЧЕТНОСТИ ЗА ГОД, ЗАКОНЧИВШИЙСЯ 31 ДЕКАБРЯ 2015 Г. (ПРОДОЛЖЕНИЕ) (в тыс. тенге)

---

справедливой стоимости. Неденежные активы и обязательства, отраженные по исторической стоимости в иностранной валюте, не пересчитываются.

#### Принципы подготовки финансовой отчетности

Консолидированная финансовая отчетность Группы подготовлена на основе исторической стоимости, за исключением некоторых финансовых инструментов, учитываемых по оценочной стоимости или справедливой стоимости.

Справедливая стоимость определяется как сумма, которая была бы получена при продаже актива или уплачена при передаче обязательства, в рамках добровольной сделки между участниками рынка на дату оценки, независимо от непосредственной наблюдаемости этой стоимости или ее определения по иной методике. При оценке актива или обязательства по справедливой стоимости Группа принимает во внимание характеристики актива или обязательства, если бы их приняли во внимание участники рынка. Для оценок и раскрытий в данной финансовой отчетности справедливой стоимости определяется указанным выше образом, за исключением инструментов, на которые распространяется МСФО 2, арендных соглашений, регулируемых МСБУ 17, а также оценок, сравнимых, но не равных справедливой стоимости при оценке запасов по МСБУ 2 или стоимости полезного использования при оценке обесценения по МСФО 36.

Помимо этого, при составлении финансовой отчетности оценка по справедливой стоимости классифицируется по уровням в зависимости от наблюдаемости исходных данных и их существенности для оценки:

- Уровень 1 — котированные цены (без корректировок) на такие же активы и обязательства на активных рынках, которые предприятие может наблюдать на дату оценки;
- Уровень 2 — исходные данные, не соответствующие уровню 1, но наблюдаемые для актива или обязательства напрямую либо косвенно;
- Уровень 3 — ненаблюдаемые исходные данные по активу или обязательству.

#### Оценка по справедливой стоимости

Часть активов и обязательств Группы оценены по справедливой стоимости. При оценке по справедливой стоимости актива или обязательства Группа использует наблюдаемые рыночные данные, насколько они доступны. При отсутствии данных уровня 1 Группа привлекает сторонних квалифицированных оценщиков для проведения оценки.

Информация о методах оценки и исходных данных, использованных для определения справедливой стоимости активов и обязательств, раскрыта в Примечаниях 32.

#### Принципы консолидации

Консолидированная финансовая отчетность включает в себя отчетность Компании и дочерних организаций, список которых приведен в Примечании 31.

Дочерние организации консолидируются с момента перехода контроля к Группе и перестают консолидироваться с даты их выхода из-под контроля Группы. Приобретение Группой дочерних организаций отражается по методу покупки. Все операции, балансы и нереализованные доходы или расходы по расчетам внутри Группы были исключены.

#### Инвестиции в совместные предприятия

Инвестиции в совместные предприятия учитываются по методу долевого участия. Совместные предприятия — это совместная деятельность, участники которой, обладающие совместным контролем, обладают правами на чистые активы совместной деятельности. Совместный контроль — это установленное договором разделение контроля над предприятием, предусматривающее единогласное одобрение решений по значимой деятельности совместно контролирующими сторонами.

## АКЦИОНЕРНОЕ ОБЩЕСТВО «ҚАЗТЕМІРТРАНС»

### ПРИМЕЧАНИЯ К КОНСОЛИДИРОВАННОЙ ФИНАНСОВОЙ ОТЧЕТНОСТИ ЗА ГОД, ЗАКОНЧИВШИЙСЯ 31 ДЕКАБРЯ 2015 Г. (ПРОДОЛЖЕНИЕ) (в тыс. тенге)

По состоянию на 31 декабря 2015 г., на основе расчета ценности использования основных средств Группы, обесценения выявлено не было. При этом, расчет ценности использования чувствителен к следующим допущениям: ставка дисконтирования, достаточность затрат на поддержание активов и продолжение деятельности и прогнозный курс тенге к доллару США. Негативные изменения в планируемых темпах роста грузооборота, связанные с общими тенденциями в экономике страны, недостаточностью индексации тарифов к уровню инфляции, продолжающейся волатильностью курса тенге по отношению к иностранным валютам, уровне поддержки государства, а также негативные изменения в иных факторах в будущем, могут привести к возникновению существенных убытков от обесценения в периодах, в которых произойдут такие изменения.

#### *Износ основных средств*

Износ основных средств начисляется на основе прямолинейного метода в течение срока полезной службы активов. Группа определяет сроки полезной службы своих активов. Оценки, связанные с предполагаемыми сроками полезной службы, ликвидационной стоимостью, а также, методы начисления износа пересматриваются на каждую отчетную дату и корректируются в случае необходимости. Любые корректировки учитываются перспективно как изменение в расчетных оценках. Оценки в отношении сроков полезной службы и ликвидационной стоимости активов зависят от ожидаемого использования, программ по ремонту и поддержанию, объемов деятельности, совершенствования технологий и прочих условий деятельности. В результате изменения этих оценок, суммы износа могут существенно отличаться от сумм, отраженных в прошлых годах.

#### *Резервы*

Группа создает резервы по сомнительным долгам. Значительные суждения используются при определении сомнительных долгов. При определении сомнительных долгов рассматривается историческое и ожидаемое поведение покупателей. Изменения в экономике или индивидуальные условия покупателя могут потребовать корректировок резерва по сомнительной задолженности в данной консолидированной финансовой отчетности.

#### **Информация по сегментам**

Основным форматом Группы по представлению информации по сегментам являются операционные сегменты. В целях данной консолидированной финансовой отчетности один операционный сегмент, представленный услугами по оперированию вагонов, сдачей вагонов в аренду и предоставлением транспортных и экспедиторских услуг определяется как отчетный сегмент в Республике Казахстан.

#### **Функциональная валюта и валюта представления финансовой отчетности**

Консолидированная финансовая отчетность Группы представлена в валюте экономической среды, в которой осуществляют деятельность отдельные компании (ее функциональная валюта). Для целей данной консолидированной финансовой отчетности консолидированные результаты деятельности и консолидированное финансовое положение Группы выражены в Казахстанских тенге (далее - «тенге»), который является функциональной валютой Компании и ее дочерних предприятий и валютой представления данной консолидированной финансовой отчетности.

Тенге не является полностью конвертируемой валютой за пределами Республики Казахстан. Операции в иностранных валютах учитываются по рыночному курсу на дату совершения операции, установленному Казахстанской фондовой биржей («КФБ»). По иностранным валютам, по которым не проводились торги на сессии КФБ, курсы обмена валют рассчитываются Национальным банком Республики Казахстан с использованием кросс-курсов к доллару США в соответствии с котировками, полученными по каналам информационного агентства «REUTERS».

Денежные активы и обязательства, выраженные в иностранных валютах, пересчитываются по курсу, действующему на дату подготовки консолидированного отчета о финансовом положении. Все курсовые разницы, возникающие в результате изменения обменных курсов после даты совершения операции, отражаются в прибылях и убытках.

Неденежные активы и обязательства, выраженные в иностранных валютах, которые отражены по справедливой стоимости, пересчитываются в тенге по курсу, действующему на дату определения

## АКЦИОНЕРНОЕ ОБЩЕСТВО «ҚАЗТЕМІРТРАНС»

### ПРИМЕЧАНИЯ К КОНСОЛИДИРОВАННОЙ ФИНАНСОВОЙ ОТЧЕТНОСТИ ЗА ГОД, ЗАКОНЧИВШИЙСЯ 31 ДЕКАБРЯ 2015 Г. (ПРОДОЛЖЕНИЕ) (в тыс. тенге)

Руководство Группы ожидает, что применение МСФО 16 в будущем может оказать значительное влияние на суммы отраженных обязательств по аренде. Однако оценить влияние применения МСФО 16 до проведения детального анализа, не представляется возможным.

Группа не применяла досрочно стандарты, поправки и интерпретации, которые были выпущены, но не вступили в силу.

#### Существенные бухгалтерские суждения и оценки

Подготовка консолидированной финансовой отчетности в соответствии с МСФО предусматривает подготовку руководством Группы суждений и использование субъективных оценок и допущений, влияющих на учтенные суммы активов и обязательств и раскрытие информации о потенциальных активах и обязательствах на дату подписания консолидированной финансовой отчетности и учтенные суммы доходов и расходов в течение отчетного периода. Несмотря на то, что эти оценки основываются на исторических знаниях и других существенных факторах, события или действия могут сложиться таким образом, что фактические результаты будут отличаться от оценок.

Ключевые допущения по будущим и прочим ключевым источникам оценки неопределенности на отчетную дату, которые несут существенный риск материальной корректировки балансовой стоимости активов и обязательств в следующем финансовом году, обсуждаются ниже.

#### *Капитализация расходов*

Группа проводит капитальный ремонт вагонов с продлением срока службы вагонов только один раз в течение полезного срока службы вагонов на основании проведения крупной технической проверки на наличие неисправностей. Затраты по проведению крупной технической проверки капитализируются на стоимость таких вагонов и равномерно амортизируются в течение оставшегося пересмотренного полезного срока службы. При проведении крупной технической проверки полезный срок службы увеличивается на 5-16 лет.

#### *Обесценение активов*

Группа проводит проверку наличия индикаторов обесценения балансовой стоимости основных средств на каждую отчетную дату.

Определение наличия индикаторов обесценения актива основывается на большом количестве факторов таких, как: изменение в ожидаемом росте железнодорожной индустрии, предполагаемые денежные потоки, изменение доступности финансирования в будущем; технологическое устаревание, прекращение оказания услуг, текущие затраты на замещение и другие изменения условий.

В случае если такие индикаторы существуют, оценивается возмещаемая стоимость актива и сравнивается с балансовой стоимостью актива. В случае, если балансовая стоимость превышает возмещаемую стоимость актива, обесценение признается. Возмещаемая стоимость определяется как наибольшее из двух значений: справедливой стоимости актива за вычетом расходов на реализацию и стоимости использования. При оценке стоимости использования расчетные будущие потоки денежных средств дисконтируются до их текущей стоимости с использованием ставки дисконта до налогообложения, рассчитанной на базе средневзвешенной стоимости капитала (скорректированная ставка WACC), которая, по мнению руководства Группы, отражает текущую рыночную оценку временной стоимости денег и риски, присущие активам. Изменение в оценочной возмещаемой стоимости может привести к обесценению или его восстановлению в будущих периодах.

В виду наличия индикаторов обесценения Группой был проведен тест на обесценение основных средств по состоянию на 31 декабря 2015 г. Ключевыми долгосрочными допущениями, которые использовались в расчете, являлись ежегодный рост тарифов на 4% и доналоговая ставка дисконтирования в размере 17.05%. Данные допущения представлены в реальных условиях.

Для теста на обесценение Группа рассмотрела все сегменты как единую единицу, генерирующую денежные средства, за исключением дочерней организации ТОО «Казахстанская вагоностроительная компания», так как в текущей операционной модели Группы денежные потоки данного сегмента являются достаточно независимыми.

## АКЦИОНЕРНОЕ ОБЩЕСТВО «ҚАЗТЕМІРТРАНС»

### ПРИМЕЧАНИЯ К КОНСОЛИДИРОВАННОЙ ФИНАНСОВОЙ ОТЧЕТНОСТИ ЗА ГОД, ЗАКОНЧИВШИЙСЯ 31 ДЕКАБРЯ 2015 Г. (ПРОДОЛЖЕНИЕ) (в тыс. тенге)

интерпретации. Стандарт действует в отношении годовых отчетных периодов, начинающихся с 1 января 2018 г.

Ключевой принцип МСФО 15 заключается в том, что организация должна признавать выручку в момент или по мере передачи обещанных товаров или услуг клиентам в сумме, соответствующей вознаграждению, на которое, как предприятие ожидает, оно имеет право в обмен на товары и услуги. В частности, стандарт предлагает применять единую модель, состоящую из пяти этапов, ко всем договорам с клиентами.

Пять этапов модели включают следующие:

- Идентификация договора с клиентом
- Идентификация обязательств исполнителя по договору
- Определение цены сделки
- Распределение цены сделки на обязательства исполнителя
- Признание выручки в момент или по мере выполнения обязательства исполнителем.

В соответствии с МСФО 15, организация признает выручку, когда или по мере того, как выполняется обязательство исполнителя, т.е. когда контроль над товарами или услугами, составляющими обязательство исполнителя, переходит к клиенту. Стандарт вводит гораздо более четкие указания по таким вопросам учета, как момент признания выручки, учет переменного вознаграждения, затраты, связанные с заключением и исполнением договоров и другие. Помимо этого, вводятся новые требования по раскрытию информации.

Руководство Группы ожидает, что применение МСФО 15 в будущем может оказать значительное влияние на суммы и сроки признания выручки. Однако оценить влияние применения МСФО 15 до проведения детального анализа, не представляется возможным.

Группа не применяла досрочно стандарты, поправки и интерпретации, которые были выпущены, но не вступили в силу.

#### *МСФО 16 «Аренда»*

МСФО (IFRS) 16 «Аренда» требует признания практически всех договоров аренды на балансе арендатора в соответствии с единой моделью учета, устраняя различия между операционной и финансовой арендой. Учет арендодателем при этом остается практически неизменным, сохраняя разделение на операционную и финансовую аренду.

В соответствии с МСБУ 16 арендатор признает актив, представляющий собой право пользования, и обязательство по аренде. Актив, представляющий собой право пользования, учитывается аналогично другим нефинансовым активам, включая начисление амортизации, на обязательство начисляется процентный расход. Обязательство по аренде изначально оценивается по приведенной стоимости платежей по аренде на протяжении срока аренды, дисконтированных исходя из ставки, заложенной в договор аренды, или, в случае если она не может быть легко определена, исходя из ставки привлечения дополнительных заемных средств арендатором.

Аналогично МСБУ 17, арендодатели классифицируют договоры аренды в качестве операционной или финансовой аренды. Аренда классифицируется в качестве финансовой, если она предусматривает передачу практически всех рисков и выгод, связанных с владением активом, являющимся предметом договора аренды. В противном случае, аренда классифицируется в качестве операционной аренды. В отношении финансовой аренды арендодатель признает финансовый доход на протяжении срока аренды, исходя из графика, отражающего неизменную периодическую норму доходности по чистым инвестициям арендодателя. Арендодатель отражает платежи по операционной аренде в качестве дохода линейным методом или на основании другого систематического подхода, если он обеспечивает более адекватное отражение графика уменьшения выгод от использования актива, являющегося предметом договора аренды.

## АКЦИОНЕРНОЕ ОБЩЕСТВО «ҚАЗТЕМІРТРАНС»

### ПРИМЕЧАНИЯ К КОНСОЛИДИРОВАННОЙ ФИНАНСОВОЙ ОТЧЕТНОСТИ ЗА ГОД, ЗАКОНЧИВШИЙСЯ 31 ДЕКАБРЯ 2015 Г. (ПРОДОЛЖЕНИЕ) (в тыс. тенге)

Применение данных поправок не оказало существенного влияния на консолидированную финансовую отчетность Группы.

Группа не применила досрочно другие стандарты, поправки и интерпретации, которые были выпущены, но не вступили в силу.

#### Выпущенные Стандарты и Интерпретации, которые не вступили в силу

Группа не применяла следующие новые и пересмотренные МСФО и КРМСФО (выпущенные, но еще не вступившие в силу):

|   | <u>Действительно<br/>для учетных<br/>периодов,<br/>начинающихся<br/>с и после<sup>1</sup></u> |
|---|---|
| МСФО 9 «Финансовые инструменты»   | 1 января 2018 г.  |
| МСФО 15 «Выручка по договорам с покупателями»   | 1 января 2018 г.  |
| МСФО 16 «Аренда»  | 1 января 2019 г.  |
| Поправки к МСФО 1 «Инициатива в сфере раскрытия информации»   | 1 января 2016 г.  |
| Поправки МСБУ 16 «Основные средства» и МСБУ 38 «Нематериальные активы», касательно уточнения допустимых методов износа и амортизации                            | 1 января 2016 г.  |
| Ежегодные усовершенствования МСФО, период 2012-2014 гг.   | 1 января 2016 г.  |
| Поправки к МСФО (IFRS) 10 и МСФО (IAS) 28 «Продажа или взнос активов в сделках между инвестором и его ассоциированной организацией или совместным предприятием» | Дата будет определена КМСФО <sup>1</sup>  |

<sup>1</sup> Досрочное применение допускается для всех новых и пересмотренных стандартов и интерпретаций. МСФО (IFRS) 16 может быть применен досрочно, при условии применения МСФО (IFRS) 15 «Выручка по договорам с клиентами».

<sup>2</sup> Поправки были выпущены в сентябре 2014 года и предусматривали дату вступления в силу с 1 января 2016 года. В декабре 2015 года КМСФО отложил дату вступления поправок в силу на неопределенный срок до завершения проекта исследований в отношении метода долевого участия.

В течение 2015 г. были выпущены новые стандарты и пересмотрены некоторые из уже существующих. Наиболее существенные изменения ожидаются после применения МСФО 9 и МСФО 15.

#### *МСФО 9 «Финансовые инструменты»*

МСФО 9, выпущенный в ноябре 2009 г., ввел новые требования по классификации и оценке финансовых активов. В октябре 2010 г. в МСФО 9 были внесены поправки и включены новые требования по классификации и оценке финансовых обязательств и по прекращению признания финансовых инструментов, а в ноябре 2013 г. выпущены новые требования к учету хеджирования. В июле 2014 г. Совет по МСФО выпустил окончательный вариант МСФО 9, в котором вводятся требования по учету обесценения финансовых активов, а также некоторые изменения требований в отношении классификации и оценки финансовых активов. МСФО 9 заменит текущий стандарт МСБУ 39 «Финансовые инструменты: признание и оценка».

Стандарт вступает в силу с 1 января 2018 г., с возможностью досрочного применения. В зависимости от выбранного подхода, переход может быть осуществлен единовременно или с разных дат для разных требований стандарта.

Руководство Группы ожидает, что применение МСФО 9 в будущем может оказать значительное влияние на суммы отраженных финансовых активов и финансовых обязательств. Однако оценить влияние применения МСФО 9 до проведения детального анализа, не представляется возможным.

#### *МСФО 15 «Выручка по договорам с клиентами»*

В мае 2014 г. был выпущен МСФО 15, устанавливающий единую комплексную модель учета выручки по договорам с клиентами. МСФО 15 заменит все действующие на данный момент стандарты по признанию выручки, включая МСБУ 18 «Выручка», МСБУ 11 «Договоры на строительство» и соответствующие

## АКЦИОНЕРНОЕ ОБЩЕСТВО «ҚАЗТЕМІРТРАНС»

### ПРИМЕЧАНИЯ К КОНСОЛИДИРОВАННОЙ ФИНАНСОВОЙ ОТЧЕТНОСТИ ЗА ГОД, ЗАКОНЧИВШИЙСЯ 31 ДЕКАБРЯ 2015 Г. (ПРОДОЛЖЕНИЕ) (в тыс. тенге)

---

#### Принятие новых и пересмотренных стандартов

##### Стандарты и Интерпретации, принятые в текущем периоде:

Перечисленные ниже новые и пересмотренные стандарты и интерпретации были впервые применены в текущем периоде. Применение этих поправок не оказало существенного влияния на раскрытие информации или на суммы, отраженные в консолидированной отчетности Группы.

- Ежегодные усовершенствования МСФО, 2010-2012 гг.;
- Ежегодные усовершенствования МСФО, 2011-2013 гг.

##### Ежегодные усовершенствования МСФО, 2010-2012 гг.

Ежегодные усовершенствования МСФО, 2010-2012 гг. включают несколько поправок к ряду стандартов, кратко представленные ниже.

Поправки к МСФО (IFRS) 2 вносят изменения в определение «условия наделения правами» и «рыночного условия», а также вводят определения «условия достижения результатов» и «условия срока службы», которые ранее были частью определения «условия наделения правами».

Поправки к МСФО (IFRS) 3 разъясняют, что условное возмещение, классифицированное в качестве актива или обязательства, должно оцениваться по справедливой стоимости на каждую отчетную дату, независимо от того, является ли оно финансовым инструментом, входящим в сферу действия МСФО (IAS) 39 или МСФО (IFRS) 9, или нефинансовым активом или обязательством.

Поправки, внесенные в основу для выводов МСФО (IFRS) 13 разъясняют, что выпуск МСФО (IFRS) 13 и сопутствующие поправки к МСФО (IAS) 39 и МСФО (IFRS) 9 не отменили возможности оценивать краткосрочную дебиторскую и кредиторскую задолженность, для которой не установлена процентная ставка, исходя из номинальной суммы без эффекта дисконтирования, если влияние дисконтирования незначительно.

Поправки к МСФО (IAS) 16 и МСФО (IAS) 38 устраняют противоречия в учете накопленной амортизации основных средств и нематериальных активов при применении модели переоценки. Измененные стандарты разъясняют, что валовая стоимость пересчитывается способом, соответствующим способу переоценки балансовой стоимости актива, а накопленная амортизация представляет собой разницу между валовой стоимостью и балансовой стоимостью актива, с учетом накопленных убытков от обесценения.

Применение поправок не оказало влияния на раскрытие информации или суммы, отраженные в консолидированной отчетности Группы

##### Ежегодные усовершенствования МСФО, 2011-2013 гг.

Ежегодные усовершенствования МСФО, 2011-2013 гг. включают следующие поправки.

Поправки к МСФО (IFRS) 3 разъясняют, что стандарт не применяется к учету образования любой совместной деятельности в финансовой отчетности самой совместной деятельности.

Поправки к МСФО (IFRS) 13 разъясняют, что исключение, касающееся портфеля инвестиций, разрешающее оценивать справедливую стоимость группы финансовых активов и финансовых обязательства на нетто-основе, применяется ко всем договорам в рамках сферы действия МСФО (IAS) 39 или МСФО (IFRS) 9, даже если такие договоры не соответствуют определению финансовых активов или финансовых обязательств МСФО (IAS) 32.

Поправки к МСФО (IAS) 40 разъясняют, что МСФО (IAS) 40 и МСФО (IFRS) 3 не являются взаимоисключающими и могут применяться одновременно. Соответственно, компания, приобретающая инвестиционную недвижимость, должна определить, удовлетворяется ли определение инвестиционной недвижимости в соответствии с МСФО (IAS) 40, а также является ли операция объединением бизнеса в соответствии с МСФО (IFRS) 3.

## АКЦИОНЕРНОЕ ОБЩЕСТВО «ҚАЗТЕМІРТРАНС»

ПРИМЕЧАНИЯ К КОНСОЛИДИРОВАННОЙ ФИНАНСОВОЙ ОТЧЕТНОСТИ  
ЗА ГОД, ЗАКОНЧИВШИЙСЯ 31 ДЕКАБРЯ 2015 Г. (ПРОДОЛЖЕНИЕ)  
(в тыс. тенге)

---

### 3. ОСНОВНЫЕ ПРИНЦИПЫ ПОДГОТОВКИ ФИНАНСОВОЙ ОТЧЕТНОСТИ

#### Заявление о соответствии

Консолидированная финансовая отчетность Группы подготовлена в соответствии с Международными стандартами финансовой отчетности (далее – «МСФО»), выпущенными Комитетом по Международным стандартам финансовой отчетности (далее – «КМСФО»).

#### Принцип непрерывной деятельности

Консолидированная финансовая отчетность Группы составлена на основе допущения о непрерывности деятельности. Это предполагает реализацию активов и погашение обязательств в ходе ее обычной хозяйственной деятельности в обозримом будущем. По состоянию на 31 декабря 2015 г. текущие активы Группы превышают текущие обязательства на 5,235,120 тыс. тенге (31 декабря 2014 г.: 12,980,309 тыс. тенге). По состоянию на 31 декабря 2015 г. дефицит капитала Группы составил 147,278,574 тыс. тенге (капитал на 31 декабря 2014 г.: 91,671,969 тыс. тенге). За год, закончившийся 31 декабря 2015 г. совокупный убыток Группы составил 238,950,543 тыс. тенге (за год, закончившийся 31 декабря 2014 г.: 35,498,864 тыс. тенге). Основная часть убытков за 2015 г. представлена расходами по курсовой разнице. Как указано в Примечании 28, чистый убыток от курсовой разницы в 2015 г. составил 225,226,146 тыс. тенге (2014 г.: 40,784,107 тыс. тенге).

Руководство считает, что Группа будет продолжать свою деятельность в обозримом будущем, в связи со следующим:

- В соответствии с утвержденным бюджетом на 2016 г. Группа планирует получить доходы в размере 85,372,915 тыс. тенге и чистую прибыль в размере 9,382,915 тыс. тенге. Увеличение доходов планируется в связи с увеличением доли аренды в общей деятельности компании, что позволит сократить расходы и максимизировать прибыль;
- Группа ожидает поступление денежных средств от реализации активов, предназначенных для продажи (Примечание 14);
- Руководство Группы разработало стратегию по управлению долговым портфелем, согласно которой, Группа планирует получить рефинансирование по займам АО «Фонд национального благосостояния «Самрук-Қазына» в 2017 г. и займам АО «НК «ҚТЖ» в 2020 г.;
- Все займы Группы гарантированы Материнской компанией, или Группа выступает заемщиком в договорах займов совместно с Материнской компанией;
- Материнская Компания предоставила письмо, в котором подтверждает намерение оказывать Группе продолжительную непрерывную финансовую и операционную поддержку. Руководство считает, что с вышеуказанной поддержкой Группа способна выйти на достаточный уровень операционной прибыли.

При оценке допущения о непрерывности деятельности, руководство приняло во внимание финансовое положение Группы, ожидаемые будущие финансовые результаты, займы, доступные кредитные средства и свои обязательства инвестиционного характера, ожидаемые тарифы, курсы валют, а также другие риски, с которыми сталкивается Группа. После проведения соответствующего анализа, руководство посчитало, что Группа имеет достаточные ресурсы для продолжения операционной деятельности и погашения своих обязательств и что уместно применять принцип непрерывной деятельности при подготовке данной консолидированной финансовой отчетности.

## АКЦИОНЕРНОЕ ОБЩЕСТВО «ҚАЗТЕМІРТРАНС»

ПРИМЕЧАНИЯ К КОНСОЛИДИРОВАННОЙ ФИНАНСОВОЙ ОТЧЕТНОСТИ  
ЗА ГОД, ЗАКОНЧИВШИЙСЯ 31 ДЕКАБРЯ 2015 Г.  
(в тыс. тенге)

---

### 1. ОБЩАЯ ИНФОРМАЦИЯ

Акционерное общество «Қазтеміртранс» (далее - «Компания») было образовано в соответствии с решением Совета Директоров АО «Национальная Компания «Қазақстан Темір Жолы», единственного акционера Компании (далее - «Материнская компания» или АО «НК «ҚТЖ»). Компания была зарегистрирована 21 октября 2003 г., однако, капитал был оплачен несколькими взносами, начиная с 14 ноября 2003 г. (далее - «Дата образования»), и Компания приступила к деятельности с этой даты.

Основной деятельностью Компании является оказание услуг оператора вагонов, сдача вагонов в аренду, и предоставление транспортных и экспедиторских услуг в Республике Казахстан и за ее пределами. Компания является владельцем инвентарного парка грузовых вагонов Республики Казахстан.

Компания является субъектом рынка, занимающим доминирующее (монопольное) положение на рынке по следующим видам деятельности: услуги оператора платформ, услуги оператора крытых вагонов, аренды железнодорожного подвижного состава и осуществляет свою деятельность в соответствии с Законом Республики Казахстан «О конкуренции и ограничении монополистической деятельности».

В связи с вступлением в силу Постановления Правительства Республики Казахстан от 30 декабря 2015 г. №1141 «О некоторых вопросах приватизации на 2016-2020 гг.» предложено передать АО «Қазтеміртранс» в конкурентную среду в приоритетном порядке.

Консолидированная финансовая отчетность включает финансовые результаты деятельности Компании и ее дочерних организаций, перечисленных в Примечании 31. Компания и ее дочерние организации совместно именуются «Группа».

Среднее количество работников Группы в 2015 г. составило 2,053 человек (в 2014 г.: 1,956 человек).

Зарегистрированный офис Компании расположен по адресу: Республика Казахстан, г. Астана, 010000, ул. Кунаева, 10.

Консолидированная финансовая отчетность была утверждена к выпуску руководством Компании в лице Президента, Вице-президента по экономике и финансам и Главного бухгалтера Компании 24 февраля 2016 г.

### 2. ТЕКУЩАЯ ЭКОНОМИЧЕСКАЯ СИТУАЦИЯ

Рынки развивающихся стран, включая Казахстан, подвержены экономическим, политическим, социальным, судебным и законодательным рискам, отличным от рисков более развитых рынков. Законы и нормативные акты, регулирующие ведение бизнеса в Казахстане, могут быстро изменяться, существует возможность их произвольной интерпретации. Будущее направление развития Казахстана в большой степени зависит от налоговой и кредитно-денежной политики государства, принимаемых законов и нормативных актов, а также изменений политической ситуации в стране.

В связи с тем, что Казахстан добывает и экспортирует большие объемы нефти и газа, экономика Казахстана особенно чувствительна к изменениям мировых цен на нефть и газ. В течение 2014-2015 гг., в также в первом квартале 2016 г. произошло значительное снижение цен на энергоресурсы, что привело к существенному сокращению экспортной выручки. 20 августа 2015 г. Правительство и Национальный Банк Республики Казахстан объявили о переходе к новой денежно-кредитной политике, основанной на свободно плавающем курсе тенге, и отменили валютный коридор. В 2015 г., а также в первом квартале 2016 г. тенге существенно обесценился относительно основных иностранных валют.

Руководство Группы следит за текущими изменениями в экономической ситуации и принимает меры, которые оно считает необходимыми для поддержания устойчивости и развития бизнеса Группы в ближайшем будущем. Однако, влияние изменений в экономической ситуации на будущие результаты деятельности и финансовое положение Группы на данный момент сложно определить.



АКЦИОНЕРНОЕ ОБЩЕСТВО «ҚАЗТЕМІРТРАНС»

КОНСОЛИДИРОВАННЫЙ ОТЧЕТ ОБ ИЗМЕНЕНИЯХ КАПИТАЛА  
ЗА ГОД, ЗАКОНЧИВШИЙСЯ 31 ДЕКАБРЯ 2015 Г.  
(в тыс. тенге)

| Примечания  | Акционерный капитал | Дополнительно оплаченный капитал | Резерв по пересчету иностранной валюты | Нераспределенная прибыль/ (непокрытый убыток) | Итого капитал/ (дефицит) относящийся к акционеру материнской компании | Неконтролирующие доли владения | Итого капитал/ (дефицит) капитала |
|---|---------------------|----------------------------------|--|---|---|--------------------------------|-----------------------------------|
| На 1 января 2014 г.   | 62,297,106          | 5,429,760                        | -                                      | 59,620,101                                    | 127,346,967   | 135,026                        | 127,481,993                       |
| (Убыток)/прибыль за год   | -                   | -                                | -                                      | (35,515,504)                                  | (35,515,504)  | 21,779                         | (35,493,725)                      |
| Прочий совокупный убыток за год                                   | -                   | -                                | -                                      | (5,139)                                       | (5,139)   | -                              | (5,139)                           |
| Итого совокупный (убыток)/доход за год                            | -                   | -                                | -                                      | (35,520,643)                                  | (35,520,643)  | 21,779                         | (35,498,864)                      |
| Перевод в связи с юридической регистрацией размещения части акций | 15 5,429,760        | (5,429,760)                      | -                                      | -   | -   | -                              | -                                 |
| Выплата дивидендов  | 15 -                | -                                | -                                      | (313,074)                                     | (313,074)   | -                              | (313,074)                         |
| Приобретение дочерней организации                                 | -                   | -                                | -                                      | -   | -   | 1,914                          | 1,914                             |
| <b>На 31 декабря 2014 г.</b>                                      | <b>67,726,866</b>   | -                                | -                                      | <b>23,786,384</b>                             | <b>91,513,250</b>   | <b>158,719</b>                 | <b>91,671,969</b>                 |
| Убыток за год   | -                   | -                                | -                                      | (238,659,358)                                 | (238,659,358)   | (348,321)                      | (239,007,679)                     |
| Прочий совокупный (убыток)/доход за год                           | -                   | -                                | 67,015                                 | (17,424)                                      | 49,591  | 7,545                          | 57,136                            |
| Итого совокупный (убыток)/доход за год                            | -                   | -                                | 67,015                                 | (238,676,782)                                 | (238,609,767)   | (340,776)                      | (238,950,543)                     |
| <b>На 31 декабря 2015 г.</b>                                      | <b>67,726,866</b>   | -                                | <b>67,015</b>                          | <b>(214,890,398)</b>                          | <b>(147,096,517)</b>  | <b>(182,057)</b>               | <b>(147,278,574)</b>              |



К.А. Саурбаев  
Президент

Э.М. Ахмурзин  
Виде-Президент по  
Экономике и финансам

И.А. Ан  
Главный бухгалтер

24 февраля 2016 г.

24 февраля 2016 г.

24 февраля 2016 г.

Примечания на страницах 10-57 являются неотъемлемой частью данной консолидированной финансовой отчетности. Отчет независимого аудитора приведен на страницах 2-3.

## АКЦИОНЕРНОЕ ОБЩЕСТВО «ҚАЗТЕМІРТРАНС»


КОНСОЛИДИРОВАННЫЙ ОТЧЕТ О ДВИЖЕНИИ ДЕНЕЖНЫХ СРЕДСТВ  
ЗА ГОД, ЗАКОНЧИВШИЙСЯ 31 ДЕКАБРЯ 2015 Г. (ПРОДОЛЖЕНИЕ)  
(в тыс. тенге)

|   | Примечания | 2015 г.            | 2014 г.            |
|---|------------|--------------------|--------------------|
| <b>Движение денежных средств от финансовой деятельности:</b>                            |            |                    |                    |
| Выплата долгосрочных займов   |            | (8,443,172)        | (8,011,491)        |
| Выплаты по финансовой аренде  |            | (70,095)           | (70,095)           |
| Выплата дивидендов  |            | -                  | (313,074)          |
| <b>Чистые денежные средства, использованные в финансовой деятельности</b>               |            | <b>(8,513,267)</b> | <b>(8,394,660)</b> |
| <b>Чистое увеличение/(уменьшение) в денежных средствах и их эквивалентах</b>            |            | <b>3,271,609</b>   | <b>(4,328,110)</b> |
| Денежные средства и их эквиваленты на начало года                                       | 13         | 2,107,408          | 6,443,068          |
| Влияние изменений обменного курса на деньги и их эквиваленты в иностранной валюте       |            | 456,450            | (7,550)            |
| <b>Денежные средства и их эквиваленты на конец года</b>                                 | <b>13</b>  | <b>5,835,467</b>   | <b>2,107,408</b>   |
| <b>Неденежные операции:</b>   |            |                    |                    |
| Взаимозачет по оплате работ (услуг), полученных от/предоставленных Материнской компании |            | 7,444,480          | 26,005,840         |

В течение 2014 г. Группа передала обязательства по долговым ценным бумагам в сумме 1,800,000,000 долларов США, премии в сумме 51,773,477 долларов США и процентов к выплате в сумме 23,604,243 долларов США (327,482,000 тыс. тенге, 9,424,127 тыс. тенге и 4,296,390 тыс. тенге, соответственно, на даты передачи) АО «НК «ҚТЖ» (Примечание 18). Группа признала обязательства по займу, полученному от АО «НК «ҚТЖ» в сумме 1,290,000,000 долларов США, дисконт в сумме 6,239,407 долларов США и процентов к выплате в сумме 20,499,009 долларов США (234,742,000 тыс. тенге, 1,135,367 тыс. тенге и 3,731,207 тыс. тенге, соответственно, на даты передачи) (Примечание 17) и произвела взаимозачет займов выданных АО «НК «ҚТЖ» на сумму 568,441,409 долларов США и начисленных процентов в сумме 2,756,381 долларов США (103,377,505 тыс. тенге и 501,704 тыс. тенге соответственно, на даты передачи) (Примечание 7).

  
К.А. Саурбаев  
Президент



  
З.М. Ахмурзин  
Вице-Президент по  
экономике и финансам

  
И.А. Ан  
Главный бухгалтер

24 февраля 2016 г.

24 февраля 2016 г.

24 февраля 2016 г.

Примечания на страницах 10-57 являются неотъемлемой частью данной консолидированной финансовой отчетности. Отчет независимого аудитора приведен на страницах 2-3.

## АКЦИОНЕРНОЕ ОБЩЕСТВО «ҚАЗТЕМІРТРАНС»

### КОНСОЛИДИРОВАННЫЙ ОТЧЕТ О ДВИЖЕНИИ ДЕНЕЖНЫХ СРЕДСТВ ЗА ГОД, ЗАКОНЧИВШИЙСЯ 31 ДЕКАБРЯ 2015 Г.

(в тыс. тенге)

|  | Примечания | 2015 г.           | 2014 г.           |
|--|------------|-------------------|-------------------|
| <b>Движение денежных средств от операционной деятельности:</b>   |            |                   |                   |
| Убыток до налогообложения  |            | (241,329,706)     | (42,602,579)      |
| Корректировки на:  |            |                   |                   |
| Износ и амортизацию  |            | 21,792,432        | 22,272,651        |
| Финансовые расходы   | 27         | 30,877,406        | 30,170,754        |
| Финансовые доходы  | 26         | (6,760,645)       | (10,561,461)      |
| Резерв по сомнительным долгам  | 9, 12, 25  | 1,329,389         | 662,663           |
| Расходы по вознаграждению работникам по окончанию трудовой деятельности  | 25         | 103,087           | (25,113)          |
| Прибыль от продажи дочерних организаций  |            | -                 | (420,326)         |
| Доля в прибыли от переоценки вклада в совместное предприятие   | 5          | (434,871)         | (898,862)         |
| Доля в прибыли совместного предприятия   | 5          | (1,090,683)       | (1,554,212)       |
| Убыток от курсовой разницы   |            | 225,226,146       | 40,784,107        |
| <b>Операционный доход до изменений в оборотном капитале:</b>   |            | <b>29,712,555</b> | <b>37,827,622</b> |
| Изменение в торговой дебиторской задолженности   |            | 5,419,660         | (7,942,729)       |
| Изменение в товарно-материальных запасах   |            | 2,142,379         | (1,585,684)       |
| Изменение в прочих текущих активах   |            | 4,883,902         | 828,180           |
| Изменение в торговой кредиторской задолженности  |            | (8,211,729)       | 927,126           |
| Изменение в обязательствах по налогам, обязательным платежам в бюджет и налогу на добавленную стоимость к возмещению |            | 9,010,737         | 3,869,964         |
| Изменение в прочих текущих обязательствах  |            | (2,883,371)       | 868,974           |
| Изменение в обязательствах по вознаграждениям работникам по окончанию трудовой деятельности                          |            | 17,325            | (13,568)          |
| <b>Поступление денежных средств от операционной деятельности</b>   |            | <b>40,091,458</b> | <b>34,779,885</b> |
| Проценты уплаченные  |            | (28,924,136)      | (28,189,393)      |
| Подоходный налог уплаченный  |            | (3,369,464)       | (2,753,572)       |
| <b>Чистые денежные средства, полученные от операционной деятельности</b>   |            | <b>7,797,858</b>  | <b>3,836,920</b>  |
| <b>Движение денежных средств от инвестиционной деятельности:</b>   |            |                   |                   |
| Приобретение основных средств и авансы, выданные на приобретение долгосрочных активов                                |            | (9,482,550)       | (19,901,401)      |
| Открытие депозитных счетов   |            | (37,277,764)      | (22,242,490)      |
| Закрытие депозитных счетов   |            | 41,347,933        | 30,385,656        |
| Проценты полученные  |            | 6,236,927         | 10,354,238        |
| Поступления от реализации прочих долгосрочных активов  |            | 1,904,835         | -                 |
| Дивиденды от совместного предприятия   | 5          | 1,358,688         | 106,777           |
| Поступления от выбытия основных средств  |            | 405               | 201,800           |
| Чистое поступление денежных средств по выбытию дочерних организаций  |            | -                 | 1,365,431         |
| Чистое поступление денежных средств по приобретению дочерней организации   |            | -                 | 11,363            |
| Приобретение нематериальных активов  |            | (101,456)         | (51,744)          |
| <b>Чистые денежные средства, полученные от инвестиционной деятельности</b>   |            | <b>3,987,018</b>  | <b>229,630</b>    |

# АКЦИОНЕРНОЕ ОБЩЕСТВО «ҚАЗТЕМІРТРАНС»


КОНСОЛИДИРОВАННЫЙ ОТЧЕТ О ПРИБЫЛЯХ И УБЫТКАХ И ПРОЧЕМ СОВОКУПНОМ ДОХОДЕ  
ЗА ГОД, ЗАКОНЧИВШИЙСЯ 31 ДЕКАБРЯ 2015 Г.  
(в тыс. тенге)

|  | Примечания | 2015 г.              | 2014 г.             |
|--|------------|----------------------|---------------------|
| Доходы от оказания услуг   | 23         | 78,813,688           | 107,046,646         |
| Себестоимость оказанных услуг  | 24         | (63,351,548)         | (84,817,305)        |
| <b>Валовый доход</b>   |            | <b>15,462,140</b>    | <b>22,229,341</b>   |
| Общие и административные расходы   | 25         | (9,518,891)          | (8,196,942)         |
| Финансовые доходы  | 26         | 6,760,645            | 10,561,461          |
| Финансовые расходы   | 27         | (30,877,406)         | (30,170,754)        |
| Убыток от курсовой разницы   | 28         | (225,226,146)        | (40,784,107)        |
| Доля в прибыли от переоценки вклада в совместное предприятие   | 5          | 434,871              | 898,862             |
| Доля в прибыли совместного предприятия   | 5          | 1,090,683            | 1,554,212           |
| Доход от выбытия дочерних организаций  |            | -                    | 420,326             |
| Прочие доходы  |            | 544,398              | 885,022             |
| <b>Убыток до налогообложения</b>   |            | <b>(241,329,706)</b> | <b>(42,602,579)</b> |
| Экономия по корпоративному подоходному налогу  | 16         | 2,322,027            | 7,108,854           |
| <b>Убыток за год</b>   |            | <b>(239,007,679)</b> | <b>(35,493,725)</b> |
| <b>Прочий совокупный доход/(убыток):</b>   |            |                      |                     |
| <i>Прочий совокупный убыток, не подлежащий переклассификации в состав прибыли или убытка в последующих периодах:</i> |            |                      |                     |
| Актуарные убытки по пенсионному плану с установленными выплатами   |            | (17,325)             | (5,139)             |
| <i>Прочий совокупный доход, подлежащий переклассификации в состав прибыли или убытка в последующих периодах:</i>     |            |                      |                     |
| Курсовые разницы от пересчета иностранного подразделения в валюту отчетности   |            | 74,461               | -                   |
| <b>Прочий совокупный доход/(убыток) за год</b>   |            | <b>57,136</b>        | <b>(5,139)</b>      |
| <b>Итого совокупный убыток за год</b>  |            | <b>(238,950,543)</b> | <b>(35,498,864)</b> |
| <b>Убыток за год, относящийся к:</b>   |            |                      |                     |
| Акционеру Материнской компании   |            | (238,659,358)        | (35,515,504)        |
| Неконтролирующим долям   |            | (348,321)            | 21,779              |
|  |            | (239,007,679)        | (35,493,725)        |
| <b>Итого совокупный убыток за год, относящийся к:</b>  |            |                      |                     |
| Акционеру Материнской компании   |            | (238,609,767)        | (35,520,643)        |
| Неконтролирующим долям   |            | (340,776)            | 21,779              |
|  |            | (238,950,543)        | (35,498,864)        |
| Убыток на акцию, в тенге   | 29         | (3,524)              | (570)               |

  
К.А. Саурбаев  
Президент

24 февраля 2016 г.



  
М. Ахмурзин  
Вице-Президент по  
экономике и финансам

24 февраля 2016 г.

  
И.А. Ан  
Главный бухгалтер

24 февраля 2016 г.

Примечания на страницах 10-57 являются неотъемлемой частью данной консолидированной финансовой отчетности. Отчет независимого аудитора приведен на страницах 2-3.


# АКЦИОНЕРНОЕ ОБЩЕСТВО «ҚАЗТЕМІРТРАНС»

## КОНСОЛИДИРОВАННЫЙ ОТЧЕТ О ФИНАНСОВОМ ПОЛОЖЕНИИ ПО СОСТОЯНИЮ НА 31 ДЕКАБРЯ 2015 Г. (ПРОДОЛЖЕНИЕ) (в тыс. тенге)

|  | Примечания | 31 декабря 2015 г.   | 31 декабря 2014 г. |
|--|------------|----------------------|--------------------|
| <b>КАПИТАЛ</b>   |            |                      |                    |
| Акционерный капитал  | 15         | 67,726,866           | 67,726,866         |
| Резерв по пересчету иностранной валюты   |            | 67,015               | -                  |
| (Непокрытый убыток)/нераспределенная прибыль   |            | (214,890,398)        | 23,786,384         |
| (Дефицит капитала)/капитал, относящийся к акционеру Материнской компании                   |            | (147,096,517)        | 91,513,250         |
| Неконтролирующие доли владения   |            | (182,057)            | 158,719            |
| <b>ИТОГО (ДЕФИЦИТ КАПИТАЛА)/КАПИТАЛ</b>  |            | <b>(147,278,574)</b> | <b>91,671,969</b>  |
| <b>ДОЛГОСРОЧНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА</b>  |            |                      |                    |
| Обязательства по вознаграждению работникам по окончании трудовой деятельности              |            | 306,045              | 153,659            |
| Долгосрочные займы   | 17         | 527,730,859          | 317,353,163        |
| Выпущенные долговые ценные бумаги  | 18         | -                    | 63,582,145         |
| Обязательства по финансовой аренде   | 19         | 162,622              | 219,852            |
| Обязательства по отложенному подоходному налогу  | 16         | 10,733,365           | 13,709,695         |
| <b>Итого долгосрочных обязательств</b>   |            | <b>538,932,891</b>   | <b>395,018,514</b> |
| <b>ТЕКУЩИЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА</b>   |            |                      |                    |
| Текущая часть выпущенных долговых ценных бумаг   | 18         | 120,045,700          | 624,237            |
| Текущая часть обязательств по финансовой аренде  | 19         | 66,470               | 79,743             |
| Текущая часть обязательств долгосрочных займов   | 17         | 19,581,274           | 7,923,057          |
| Текущая часть обязательств по вознаграждению работникам по окончании трудовой деятельности |            | 18,014               | 13,525             |
| Торговая кредиторская задолженность  | 20         | 7,622,187            | 8,475,003          |
| Обязательства по налогам и обязательным платежам в бюджет                                  | 21         | 1,831,782            | 903,670            |
| Прочие текущие обязательства   | 22         | 5,137,758            | 5,530,489          |
|  |            | 154,303,185          | 23,549,724         |
| Обязательства, относящиеся к активам, предназначенным для продажи                          | 14         | -                    | 5,913,533          |
| <b>Итого текущих обязательств</b>  |            | <b>154,303,185</b>   | <b>29,463,257</b>  |
| <b>ИТОГО ОБЯЗАТЕЛЬСТВ И КАПИТАЛА</b>   |            | <b>545,957,502</b>   | <b>516,153,740</b> |

  
К.А. Саурбаев  
Президент



  
З.М. Ахмурзин  
Вице-Президент по  
экономике и финансам

  
И.А. Ан  
Главный бухгалтер

24 февраля 2016 г.

24 февраля 2016 г.

24 февраля 2016 г.

Примечания на страницах 10-57 являются неотъемлемой частью данной консолидированной финансовой отчетности. Отчет независимого аудитора приведен на страницах 2-3.

# АКЦИОНЕРНОЕ ОБЩЕСТВО «ҚАЗТЕМІРТРАНС»

## КОНСОЛИДИРОВАННЫЙ ОТЧЕТ О ФИНАНСОВОМ ПОЛОЖЕНИИ ПО СОСТОЯНИЮ НА 31 ДЕКАБРЯ 2015 Г.

(в тыс. тенге)

|  | Примечания | 31 декабря<br>2015 г. | 31 декабря<br>2014 г. |
|--|------------|-----------------------|-----------------------|
| <b>АКТИВЫ</b>                                    |            |                       |                       |
| <b>ДОЛГОСРОЧНЫЕ АКТИВЫ</b>                       |            |                       |                       |
| Основные средства                                | 4          | 377,783,518           | 390,597,266           |
| Нематериальные активы                            |            | 615,248               | 500,758               |
| Инвестиции в совместные предприятия              | 5          | 3,464,364             | 3,024,081             |
| Прочие долгосрочные активы                       | 6          | 4,283,091             | 16,005,924            |
| Займы выданные                                   | 7          | -                     | 63,582,145            |
| Отложенный налоговый актив                       | 16         | 272,976               | -                     |
| <b>Итого долгосрочных активов</b>                |            | <b>386,419,197</b>    | <b>473,710,174</b>    |
| <b>ТЕКУЩИЕ АКТИВЫ</b>                            |            |                       |                       |
| Товарно-материальные запасы                      | 8          | 4,582,994             | 5,148,354             |
| Торговая дебиторская задолженность               | 9          | 5,756,979             | 12,006,899            |
| Прочие финансовые активы                         | 10         | 6,088,314             | 6,709,168             |
| Предоплата по подоходному налогу                 |            | 89,376                | 698,987               |
| Переплата по прочим налогам                      | 11         | 2,807,482             | 5,759,078             |
| Прочие текущие активы                            | 12         | 9,392,954             | 1,240,868             |
| Текущая часть долгосрочных займов выданных       | 7          | 119,864,840           | 629,498               |
| Денежные средства и их эквиваленты               | 13         | 5,835,467             | 2,062,138             |
|  |            | <b>154,418,406</b>    | <b>34,254,990</b>     |
| Долгосрочные активы, предназначенные для продажи | 14         | 5,119,899             | 8,188,576             |
| <b>Итого текущих активов</b>                     |            | <b>159,538,305</b>    | <b>42,443,566</b>     |
| <b>ИТОГО АКТИВОВ</b>                             |            | <b>545,957,502</b>    | <b>516,153,740</b>    |

## Мнение

По нашему мнению, финансовая отчетность отражает достоверно во всех существенных аспектах финансовое положение Группы по состоянию на 31 декабря 2015 г., а также ее финансовые результаты и движение денежных средств за 2015 г. в соответствии с Международными стандартами финансовой отчетности.

## Важные обстоятельства

Как указано в Примечании 9 к консолидированной финансовой отчетности, по состоянию на 31 декабря 2015 г. торговая дебиторская задолженность от связанных сторон составила 57.6% от общей суммы торговой дебиторской задолженности Группы. Наше мнение не содержит оговорки в отношении данного вопроса.

Ольга Белоногова  
Партнер по проекту  
Общественный бухгалтер,  
Штат Орегон, США  
Лицензия №10687  
от 2 декабря 2003 г.



Даулет Куатбеков  
Квалифицированный аудитор  
Республики Казахстан  
Квалификационное свидетельство аудитора  
№. 0000523,  
от 15 февраля 2002 г.

*Deloitte, LLP*

ТОО «Делойт»  
Государственная лицензия на занятие аудиторской  
деятельностью в Республике Казахстан №0000015, вид  
МФЮ - 2, выданная Министерством финансов  
Республики Казахстан  
13 сентября 2006 г.



Нурлан Бекенов  
Генеральный директор  
ТОО «Делойт»

24 февраля 2016 г.  
Алматы, Республика Казахстан

## ОТЧЕТ НЕЗАВИСИМОГО АУДИТОРА

Акционеру и Совету Директоров Акционерного общества «Қазтеміртранс»

Мы провели аудит прилагаемой консолидированной финансовой отчетности Акционерного общества «Қазтеміртранс» (далее - «Компания») и его дочерних организаций (далее совместно именуемые «Группа»), состоящей из консолидированного отчета о финансовом положении по состоянию на 31 декабря 2015 г. и консолидированных отчетов о прибылях и убытках и прочем совокупном доходе, об изменениях капитала и о движении денежных средств за 2015 г., а также примечаний, состоящих из основных положений учетной политики и прочей пояснительной информации.

### Ответственность руководства за консолидированную финансовую отчетность

Руководство несет ответственность за составление и достоверность данной консолидированной финансовой отчетности в соответствии с Международными стандартами финансовой отчетности, а также за систему внутреннего контроля, которую руководство считает необходимой для составления консолидированной финансовой отчетности, не содержащей существенных искажений вследствие недобросовестных действий или ошибок.

### Ответственность аудитора

Наша ответственность заключается в выражении мнения о достоверности данной консолидированной финансовой отчетности на основе проведенного нами аудита. Мы провели аудит в соответствии с Международными стандартами аудита. Эти стандарты требуют соблюдения этических норм, а также планирования и проведения аудита таким образом, чтобы получить разумную уверенность в том, что консолидированная финансовая отчетность не содержит существенных искажений.

Аудит включает проведение процедур, направленных на получение аудиторских доказательств, подтверждающих числовые показатели в консолидированной финансовой отчетности и раскрытие в ней информации. Выбор процедур зависит от профессионального суждения аудитора, включая оценку рисков существенного искажения консолидированной финансовой отчетности вследствие недобросовестных действий или ошибок. В процессе оценки этих рисков аудитор рассматривает систему внутреннего контроля за составлением и достоверностью консолидированной финансовой отчетности, чтобы разработать аудиторские процедуры, соответствующие обстоятельствам, но не с целью выражения мнения об эффективности системы внутреннего контроля. Аудит также включает оценку надлежащего характера применяемой учетной политики и обоснованности бухгалтерских оценок, сделанных руководством, а также оценку представления консолидированной финансовой отчетности в целом.

Мы полагаем, что полученные нами аудиторские доказательства являются достаточными и надлежащими для выражения нашего мнения.



## АКЦИОНЕРНОЕ ОБЩЕСТВО «ҚАЗТЕМІРТРАНС»

### ЗАЯВЛЕНИЕ РУКОВОДСТВА ОБ ОТВЕТСТВЕННОСТИ ЗА ПОДГОТОВКУ И УТВЕРЖДЕНИЕ КОНСОЛИДИРОВАННОЙ ФИНАНСОВОЙ ОТЧЕТНОСТИ ЗА ГОД, ЗАКОНЧИВШИЙСЯ 31 ДЕКАБРЯ 2015 г.

Руководство Группы отвечает за подготовку консолидированной финансовой отчетности, достоверно отражающей консолидированное финансовое положение Акционерного общества «Қазтеміртранс» (далее - «Компания») и его дочерних организаций (далее совместно именуемые «Группа») по состоянию на 31 декабря 2015 г., а также консолидированные финансовые результаты ее деятельности, движение денежных средств и изменения капитала за год, закончившийся на эту дату, в соответствии с Международными стандартами финансовой отчетности (далее – «МСФО»).

При подготовке консолидированной финансовой отчетности руководство несет ответственность за:

- обеспечение правильного выбора и применение принципов учетной политики;
- представление информации, в том числе данных об учетной политике, в форме, обеспечивающей уместность, достоверность, сопоставимость и понятность такой информации;
- раскрытие дополнительной информации в случаях, когда выполнения требований МСФО оказывается недостаточно для понимания пользователями отчетности того воздействия, которое те или иные сделки, а также прочие события или условия оказывают на консолидированное финансовое положение и консолидированные финансовые результаты деятельности Группы;
- оценку способности Группы продолжать деятельность в обозримом будущем.


Руководство также несет ответственность за:


- разработку, внедрение и обеспечение функционирования эффективной и надежной системы внутреннего контроля в Группе;
- ведение учета в форме, позволяющей раскрыть и объяснить сделки Группы, а также предоставить на любую дату информацию достаточной точности о консолидированном финансовом положении Группы и обеспечить соответствие консолидированной финансовой отчетности требованиям МСФО;
- ведение бухгалтерского учета в соответствии с законодательством Республики Казахстан и МСФО;
- принятие всех разумно возможных мер по обеспечению сохранности активов Группы; и
- выявление и предотвращение фактов финансовых и прочих злоупотреблений.

Консолидированная финансовая отчетность за год, закончившийся 31 декабря 2015 г., была утверждена 24 февраля 2016 г. руководством Акционерного общества «Қазтеміртранс».

От имени руководства Группы:

  
К.А. Саурбаев  
Президент

  
З.М. Ахмурзин  
Вице-Президент по  
экономике и финансам

  
И.А. Ан  
Главный бухгалтер

24 февраля 2016 г.  
г. Астана, Республика Казахстан

24 февраля 2016 г.

24 февраля 2016 г.

СОДЕРЖАНИЕ

---

|  | Страница |
|--|----------|
| ЗАЯВЛЕНИЕ РУКОВОДСТВА ОБ ОТВЕТСТВЕННОСТИ<br>ЗА ПОДГОТОВКУ И УТВЕРЖДЕНИЕ КОНСОЛИДИРОВАННОЙ<br>ФИНАНСОВОЙ ОТЧЕТНОСТИ<br>ЗА ГОД, ЗАКОНЧИВШИЙСЯ 31 ДЕКАБРЯ 2015 Г. | 1        |
| ОТЧЕТ НЕЗАВИСИМОГО АУДИТОРА  | 2-3      |
| КОНСОЛИДИРОВАННАЯ ФИНАНСОВАЯ ОТЧЕТНОСТЬ<br>ЗА ГОД, ЗАКОНЧИВШИЙСЯ 31 ДЕКАБРЯ 2015 Г.  |          |
| Консолидированный отчет о финансовом положении   | 4-5      |
| Консолидированный отчет о прибылях и убытках и прочем совокупном доходе  | 6        |
| Консолидированный отчет о движении денежных средств  | 7-8      |
| Консолидированный отчет об изменениях капитала   | 9        |
| Примечания к консолидированной финансовой отчетности   | 10-57    |



**АКЦИОНЕРНОЕ ОБЩЕСТВО  
«ҚАЗТЕМІРТРАНС»**

**Консолидированная финансовая отчетность  
за год, закончившийся 31 декабря 2015 г.**